

Ўзбекистон Республикаси Олий ва
ўрта махсус таълим вазирлиги
Мирзо Улугбек номидаги Ўзбекистон
Миллий университети

Баҳодир КАРИМОВ

Адабиётшунослик методологияси

Филолог-магистрлар учун ўқув қўлланма

Тошкент
"Мухаррир" нашриёти
2011

УДК: 821.512.133

ББК 83.3 (5Ў)

K25

Каримов Баҳодир.

Адабиётшунослик методологияси / Б. Каримов; масъул муҳаррир: А.Расулов. – Т.: "Muхarrir nashriyoti", 2011, 88 б.

ББК 83.3 (5Ў)

Филология фанлари доктори Баҳодир Каримов қаламига мансуб ушбу ўкув қўлланмада адабиётшунослик методологияси, методлари ҳамда герменевтика таълимотининг имкониятлари юзасидан фикр-мулоҳазалар баён қилинган. Ўкув қўлланма магистрант талабалар, шунингдек, ёш тадқиқотчиларга илмий изланишларида ёрдам беради.

Масъул муҳаррир:

А.Расулов

филология фанлари доктори, профессор

Тақризчилар:

Б.А.Назаров,

филология фанлари доктори, академик

О.Тұлабоев,

филология фанлари номзоди

*Мирзо Улугбек номидаги Ўзбекистон Миллий университети
Ўқув-методик кенгашин томонидан нашрга тавсия қилинган
(2011 йил 27 декабрь, 4-сонли мажлис баённомаси)*

ISBN 978-9943-25-032-1

© Баҳодир КАРИМОВ,
«Muҳarrir» нашриёти,
Тошкент, 2011

К И Р И Ш

"Адабиётшунослик методологияси" адабиётшуносликнинг таркибий қисми сифатида

Режа:

1. Адабиётшуносликнинг таркибий қисмлари ва методология.
2. "Методология"нинг луғавий ва истилоҳий маъноси.
3. Илмий тафаккур типлари.

Таянч сўз ва иборалар: адабиётшунослик, адабий жараён, ёндашув усуллари, метод, илмий билиш, дедукция, индукция, синтез, тамойил.

Адабиётшунослик фанининг обьекти ўтмишда яратилган ёки айни кунларда ёзилаётган бадиий асарлардир. Бу фан дарслик ва ўкув қўлланмаларда "Адабиёт тарихи", "Адабиёт назарияси", "Адабий танқид" каби асосий ҳамда "Адабий манбашунослик", "Матншунослик", "Библиография" каби қўшимча таркибий қисмларга бўлинади. Айрим ҳолатларда булар қаторига "Адабиётшунослик методологияси" киритилса ҳам, бу "таркибий қисм" юзасидан батафсил маълумотлар берилмайди. Маълумки, "Адабиёт тарихи" бевосита ўтмишда яратилган бадиий асарлар, уларнинг гоявий-бадиий хусусиятлари, адабий шахсиятларнинг санъаткорлик даражаси ва ижодий фаолиятини тадқиқ этиш билан ўгулланади. Бунда бадиий асарнинг муайян миллат адабиёти тарихи, бадиий тафаккури тадрижи, замонавий қиймати ва, умуман, инсоният маданияти тарихида тутган ўрни белгилаб берилади.

"Адабиёт назарияси" бадиий адабиётнинг ўзига хос хусусиятлари, бадиий асарнинг ички қонуниятлари, образлар олами, адабий тур ва жанрлари, уларнинг таркиби, бадиий адабиётнинг ижтимоий ҳаётдаги ўрни, ижодкор дунёқараси.

ши, шунингдек, ижод жараёнидаги қонуниятларини ўрганади. Шу фан доирасида илмий-назарий тамойиллар мүқимлашади; адабий-назарий муаммоларга ойдинлик киритилади. Янги адабий ҳодисалар учун янги назарий тушунчалар татбиқ қилинади. Адабиёт назарияси адабиётшуносликнинг бошқа барча таркибий қисмлари билан узвий боғлиқ ҳолда иш кўради.

"Адабий танқид" адабий жараён билан шуғулланади. Кундалик адабий ҳаётда ёзилайтган асарларни баҳолайди. Адабий-тариҳий жараёнда кечайтган ҳодисаларни, янгиликларни, тажрибаларни таҳлил қиласди. Ижодкор ва китобхон масалаларига дикқат қаратади. Фоявий-бадиий жиҳатдан етук асарларни тарғиб-ташвиқ этади; поэтик жиҳатдан заиф асарларга танқидий муносабат билдиради. Табиийки, ҳар бир даврнинг ўз адабий жараёни бўлади. Адабий жараён хусусиятлари вақт ўтиши билан ўзгариб, янгиланиб туради.

"Адабий манбашунослик" адабиётшунослик манбаларини тадқиқ қиласди. Турли тариҳий даврлардаги адабиёт назарияси, адабиёт тарихи, адабий танқидга оид манбаларни топиб, фаннинг тегишли соҳасига татбиқ этади.

"Матншунослик" соҳасида асл матн билан иш кўрилади. Бунда қадим қўлёзмалар, уларнинг турли нусхаларини қиёслаш, ўзаро фарқларини аниқлаш ва танқидий матн яратиш муҳим саналади.

Кейинги давр филология илми матнга алоҳида эътибор бермоқда. Дунё адабиётшунослигида, умуман, матнга герменевтик, лингвистик, семантик жиҳатдан ёндашиш, матн билан риторикани таққослаш, рецептив нуқтаи назардан ўрганиш, матнга диологик нутқ сифатида қараш ҳолатлари кузатилади.

Адабиётшуносликнинг "Библиография" қисми бадиий, илмий-адабий асарлар учун кўрсаткичлар, рўйхатлар тузиш, уларга изоҳлар ёзиш билан шуғулланади. Библиографик кўрсаткич ва рўйхатлар турли йўналиш ҳамда соҳа бўйича тузилиши мумкин. Бундай манбалар адабиётшуносларга зарурый адабиётларни топишда амалий ёрдам беради.

Кўрганимиздек, адабиётшуносликнинг таркибий қисмлари олдида аниқ мақсад ва вазифалар, йўналиш табиатига кўра

ўрганиш объекти бор; улар турли илмий-назарий муаммолари учун ечим излайди.

"Адабиётшунослик методологияси" қисми юзасидан илмий адабиётларда, дарслик ва қўлланмаларда батафсил фикр юритилган эмас: "Ўтмиш ва ҳозирги замон адабиётини ўрганишнинг принцип ва усулларини тайинлаб чиқиш "Адабиётшунослик методологияси" зиммасига тушади" (И.Султон "Адабиёт назарияси", -Т.: "Ўқитувчи". 1986. 23-бет) ёки: "Адабиётни ўрганиш қоидалари ва усулларини текшириш адабиётшунослик методологиясига юклатилган" (Э.Худойбердиев. "Адабиётшуносликка кириш". -Т.: 2003. 10-бет) каби баъзи мулоҳазалар учрайди, холос.

Тўғриси, гарчанд айрим китобларда шу тарзда адабиётшуносликнинг таркибий қисми сифатида тилга олинган бўлса ҳам, ҳозирга қадар адабиётшунослик методологияси юзасидан маҳсус дарслик ёки ўкув қўлланма, ҳатто ўкув-услубий қўлланма ҳам ёзилган эмас. Мазкур ўкув қўлланма адабиётшунослик методологияси, методлар тарихи, асосчилари, на民政ндалари, талқин тамойиллари юзасидан умумий тасаввур бериш йўлидаги биринчи тажрибадир.

"Адабиётшунослик методологияси" магистратура босқичи ўкув режасига киритилган. Бу фан доирасида ўрганиладиган энг муҳим тушунчалардан, дунё адабиётшунослиги тарихида мавжуд бўлган айрим методлар моҳиятидан, уларнинг таҳлил тажрибаларидан, бу соҳа олдида турган илмий-назарий муаммолардан хабардор бўлиш келажакда илмий фаолият билан шуғулланувчи мутахассислар учун зарур бўлади.

Шу жумладан, адабиётшунослик методологияси ўтмиш ва ҳозирги замон адабиётини ўрганишнинг тамойиллари ва илмий усуллари устида баҳс юритади. "Методология" тушунчасига илмий адабиётларда "1) бирон фанга татбиқ этиладиган тадқиқот усулининг мажмуи; 2) илмий билиш ва дунёни ўзgartиш методи ҳақидаги фан" тарзida изоҳ берилади. Мазкур изоҳнинг иккинчи қисми, албатта, жуда кенг ва, айни чоқда, бевосита бошқа ижтимоий-гуманитар фанлар билан ҳам боғлиқ. Файласуфлар оламни билиш мумкинми ёки йўқми, уни қайси усул ва қонуниятларга асосланиб билиш мумкин, деган масалалар устида қадимдан баҳс юри-

тиб келадилар. Айнан шу масала баҳси сабабидан турли фалсафий йўналиш ва оқимлар майдонга келган. Дейлик, фалсафа тарихида билишни бевосита илоҳиётга боғлаганлар идеалистлар, моддият – "материя"га, фақатгина жамият ва табиятга боғлаганлар материалистлар сифатида танилган.

"Адабиётшунослик методологияси" хусусида фикр юритилганда, айнан адабиётшунослик фанидаги тадқиқот методларининг жамлиги ҳамда дунё адабиётшунослигига қўлланаётган айрим йўналишларнинг методологик имкониятлари устида тўхталиш лозим бўлади. Зотан, методлар ҳақидаги таълимот – "методология" тушунчасининг асосини "метод" сўзи ташкил этади. Илм-фаннинг турли соҳаларида "метод" сўзи жуда кўп, жуда кенг ишлатилади. Ҳар бир фан соҳасининг ўз тадқиқот методлари мавжуд. Улар бошқа илмий йўналишлар билан ўзаро параллел келиши, бири иккинчисига қисман мос тушиши ёки, умуман, мувофиқ келмаслиги ҳам мумкин.

Аввало, бу тушунчанинг луғавий ҳамда истилоҳий маъноларини билиш жоиз. Аслида, "метод" грекча ("methodos") сўз бўлиб, "бирон нарсага бориш йўли", "тадқиқ йўли" деган маъноларни англатади. Истилоҳий жиҳатдан эса мазкур илмий атама "энг умумий маънода мақсадга эришиш усули, муайян тарзда тартибга солинган фаолият" маъносини билдиради. Метод – билиш воситаси, ўрганилаётган обьектни тафаккурда қайта ҳосил қилиш усулидир. Метод муайян фан соҳасининг назарияси билан, фалсафадаги "билиш", "илмий билиш" тушунчалари билан чамбарчас боғлиқ. Маълум бир фан соҳасидаги ҳодисани билиш жараённада илмий тафаккурнинг индукция (лат. Inductio "айрималикдан умумийликка", хulosha чиқариш типларидан бири), дедукция (лат. Deductio – "хulosha чиқариш", бир ёки бир неча асосларга кўра хulosha чиқарилади), анализ ва синтез (грек. Analysis – "ажратиш" ва synthesis – "бирлаштириш", бутунни таркибий қисмга фикран ёки амалий ажратиш ҳамда қисмларни қайта бирлаштириш), аналогия (грек. Analogia – "мувофиқлик", "ўхшашиблик" айнан бир хил бўлмаган обьектлар ўртасидаги баъзи томонлар, сифатлар ва муносабатлардаги ўхшашибликни аниқлаш), таққослаш, эксперимент, кузатиш каби уму-

мий принциплари ишлаб чиқилган. Ўтган аср фалсафасида диалектик материализм билишнинг энг умумий, энг асосий ва устивор методи ҳисобланар эди. Шуни алоҳида таъкидлаш жоизки, ўтган асрда барча ижтимоий фан соҳалари учун мазкур фалсафий тамойил илмий билишнинг асосий методи ва методологияси вазифасини ўтади. Дунё илм-фанида мавжуд бўлган бошқа илмий билиш методлари, воқеа-ҳодисага, борлиққа, инсонга, инсоннинг ҳис-туйғуларига, инсоният томонидан яратилган маънавий қадриятларга ёндашув усуллари деярлик инкор этилиб, танқид остига олинди. Ҳолбуки, илмий билишда, илмий ҳақиқатни юзага чиқаришда дунё фалсафаси, эстетикаси, адабиётшунослиги фанида мавжуд бошқа йўл-йўриқлардан ҳам хабардор бўлиш, уларни амалиётга татбиқ этиш фойдалидир. Аслида ҳақиқатни билишнинг йўллари кўп. Инсон зоти аниқ бир ҳақиқатларни турли йўллардан бориб ҳам аниқлаши, кашф этиши мумкин. Умумий қоидаларни ўзгармас тарзида қабул қиласликни, инсон тафаккур эгаси эканини таъкидлаган файласуф Л.Шестов эътирофича, "Истина столько, сколько людей на света" ("Оlamda қанча одам бўлса, ҳақиқат ҳам шунчадир"). Олим ҳар бир инсоннинг ўз ҳақиқати борлиги ва шундай бўлишига даъват этади.

Тўғриси, XX асрда ўзбек адабиётшунослиги рус адабиётшунослигига мавжуд методологик йўналишларни ўзи учун асос қилиб олди. Давр янгиланиши, умуммафқуралаги ўзгаришлар бугун ижодкорларга, улар ёзган асарларга ҳам янгича усулда ёндашишни талаб қиласмоқда. Нафақат ўзбек адабиётшунослиги, балки эскича қарашлар инерциясидан қутулишга интилаётган бугунги рус адабиётшунослари ҳам методологик масалалар устида жиддий ўйлаш лозимлигини таъкидлашмоқда (Қаранг: "Вестник Московского университета". Сер.9. Филология. 2010. №5, стр.135).

Ўзбек мумтоз адабиёти намуналарини, айниқса, диний-тасаввуфий адабиётни тадқиқ қилиш учун ўша дурдоналарга мувофиқ келадиган мезон ва усуллардан фойдаланиш лозим бўлади. Истиқлол йиллари адабиётшунослигига мумтоз адиблар ижодига Куръон оятлари, ҳадисга таяниб, ёки муюян тасаввуфий тамойиллар асосида ёндашув ҳолатлари ку-

затилади. Хусусан, тасаввуфий адабиётни ҳар бир тариқатга оид рамзлар, тушунчалар, бир сўз билан айтганда, мумтоз поэтиканинг назарий таянч манбалари ёрдамида талқин этиш, табиийки, ўзининг яхши натижаларини ҳам бермоқда. Зоро, рус адабиётшунослигида "Элчилар ва шоирлар" ("Пророки и поэты", М. 1992) китоби муаллифи И.Гарин турли шоир, ёзувчи ва файласуфлар ижодига шундай ўзига хос усул билан ёндашади.

Албатта, анъанавий ва дунё адабиётшунослигидаги янги методларни талқин ва таҳлил жараёнида қўллаш бу соҳани янги босқичларга кўтариши мумкин.

Мазкур ўкув қўлланма, дунё адабиётшунослиги тажрибалидан келиб чиқсан ҳолда, айнан "Адабиётшунослик методологияси" номи остида олий ўкув юртларининг филолог адабиётшунос магистр талабалари учун биринчи марта мухтасар тарзда таълиф қилинди. Келажакда китоб адабий-назарий қарашлар, янги методлар ҳамда уларга мос мисоллар билан бойитиб борилади.

Савол ва топшириқлар:

1. Адабиётшуносликнинг таркибий қисмларини тушунтиринг.
2. "Адабиётшунослик методологияси" баҳслари хусусида нималар биласиз?
3. "Метод" ва "методология" истилоҳларини изоҳланг.
4. Адабиётшунослик методологияси билан адабиётшуносликнинг бошқа соҳалари ўртасидаги узвийликни тушунтиринг.
5. Ижодий метод билан адабиётшунослик методлари қандай фарқланади?
6. Дунё илм-фанида адабиётшунослик учун методологик асос бўладиган қандай илмий йўналишлар мавжуд?

Адабиётлар:

1. Арасту. Поэтика. Ахлоқи кабир. -Т.: Янги аср авлоди, 2004.
2. Бахтин М.М. Литературно-критические статьи. -М.: 1986.
3. Бахтин М.М. Эстетика словесного творчества. -М.: 1979.
4. Валихўжаев Б. Ўзбек адабиётшунослиги тарихи. -Т.: Ўзбекистон, 1993.
5. Веселовский А.Н. Историческая поэтика. -М.: 1989.

6. Гадамер Г. Истина и метод. -М.: 1988.
7. Ислом тасаввуфи манбалари. -Т.: O'qituvchi, 2005.
8. Комилов Н. Тасаввуф. -Т.: Ёзувчи, 1996.
9. Назаров Б. Ўзбек адабий танқидчилити. Фоявийлик. Метод. Қаҳрамон. – Т., 1979.
10. Расулов А. Бадиий асарга ёндашув асослари. -Т.: 2003
11. Султон И. Адабиёт назарияси. -Т.: Ўқитувчи, 1986.
12. Ҳаққулов И. Тасаввуф ва шеърият. -Т: Faфур Fулом номидаги Нашриёт-матбаа бирлашмаси, 1991.
13. Ҳаққулов И. Навоийга қайтиш.-Т.: Фан, 2007.



Адабиётшунослик методологияси объекти ва методлар таснифи

Режа:

1. Методология баҳслари хусусида.
2. Методология моҳияти.
3. Методология – методлар ҳақидаги фан.
4. Методлар таснифи.

Таянч сўз ва иборалар: адабиёт назарияси, адабиёт тарихи, хронология, эстетика, тарихий-маданий, қиёсий-тарихий, генетик, имманент.

Адабиётшунослик учун маҳсус методология булиши мумкинми? Фаннинг қайсиdir тармоғига тегишлик методология устида баҳс юритиш шартми? Методология тушунчалик фақатгина борлиқни фалсафий билишнинг ўзигагина тааллуқли эмасми? Ўтган асрда адабиётшунослар орасида шундай саволлар майдонга кўйилган ва уларга турли жавоблар берилган. Маҳсус бир фан учун алоҳида олинган методология йўқ, у фанлар ҳақида гап кетганда муайян методлар борасида фикрлаш маъқулдир, деган қарашлар ҳам бўлган. Кимдир "методология тушунчалик фақатгина фалсафий-мантиқий моҳият касб этади, муайян фанга доир методология устида сўзлаш ортиқча", деган фикрни ҳам айтади¹. Кўпчилик олимлар муайян фан соҳаси учун алоҳида олинган методлар мажмуасига айнан ўша фан методологияси тарзида қарайди. Бунда маҳсус фан соҳасига доир методлар илмий-фалсафий билиш принциплари фонида олинади. Ўтмишда адабиётшунослик методологиясига ҳам шу нуқтаи назардан

¹ Бушмин А.С. Методологические вопросы литературоведческих исследований. –Л.: Наука, 1969 й. Стр. 15.

қаралди. Адабиётшунослик методологиясининг фалсафий методология тушунчаси билан алоқаси асосий ўринга чиқди.

Адабиётшунослик методологиясининг обьекти хусусида баҳс борар экан, уни айнан адабиёт назарияси билан бир хил эканини даъво қилганлар ҳам бўлди. Аслида адабиётшунослик методологияси билан адабиёт назарияси обьекти орасида фарқ бор. Адабиёт назарияси адабиётшунослик методологияси, илмий-назарий методлар муаммоларини қамраб ола билмайди. Гарчи ўзаро мустаҳкам боғланиш бўлсада, уларга назарий адабиётшуносликнинг икки аспектги сифатида қараш лозим. Юқорида айтиб ўтилгандек, адабиёт назарияси бадиий ижоднинг қонуният ва категориялари билан шуғулланади. Адабиётшунослик методологияси эса, биринчидан, ўша қонуният ва категорияларни бошқарган ҳолда улар асосидаги илмий тадқиқот усулининг аниқ бир тарихий-адабий жараёндаги тамойилларини белгилайди. Иккинчидан, адабиётшунослик методологияси методлар хусусидаги таълимот табиатига кўра адабиёт намуналарига, адабий-илмий асарларга, бадиий матнга обьект сифатида қарайди. Ҳар қандай бадиий матнга унинг ҳақиқатини кашф этиш ва қўйилган мақсад-вазифани бажариш учун ёндашилади.

Олимларнинг қарашларида адабиёт назарияси билан методологияни иккига ажратиш, уларнинг фарқли жиҳатларини кўрсатиш учун дунё адабиётшуносларининг мулоҳазаларига мурожаат этиш бор. Жумладан, А.С.Бушмин немис олими М.Верли фикрларига таянган ҳолда умумий адабиётшунослик тушунчасини кўллаш жоизлигини айтади. Шунда адабиётшуносликнинг назарий жиҳатини – адабиёт назарияси ва адабиётшунослик назарияси (методологияси) тарзида ажратишга имкон туғилади, деган фикрни илгари суради².

Адабиётшунослик методологиясини аниқ бир адабий-илмий муаммонинг қандай ҳал этилиши мисолида адабиёт назариясидан яхшигина фарқлаб олиш мумкин. Маълумки, адабиёт тарихи ҳам адабиётшуносликнинг таркибий қисми саналади. Аммо ўз вақтида адабиёт тарихи фани нима билан шугулланмоғи керак? Бадиий асарлар тарихи биланми? Адабий қарашлар тарихи биланми? Ижодкорнинг таржимаи ҳоли

² Ўша асар. 20-бет.

тариҳи биланми? Адабий шакл ва маҳорат тариҳи биланми? Адабий оқимлар тариҳи биланми? Шундай бир қатор саволлар пайдо бўлади. Тўғриси, адабиёт тариҳи буларнинг ҳаммаси билан шуғулланмоғи керак. Бироқ бу муаммоларнинг қай бири муҳим, қандай кетма-кетликда тадқиқ этиш лозим, қайси бири биринчи ёки иккинчи даражали? Бу саволларга, албатта, бадиий адабиётнинг нисбатан ички қонуниятлари билан шуғулланадиган адабиёт назарияси тўла жавоб берга билмайди. Айнан шу ўринда адабиётшунослик методологиясига зарурат туғилади; шундай муаммоли жараёнда методология иш беради. Бунда адабиёт назарияси адабиётшунослик методи ва методологиясининг ёрдамида ўз тадқиқ объектига тўғри йўналишни танлаб олади. Адабиётшуносликнинг асосий ва ёрдамчи таркибий қисмларининг ўзаро алоқадорлигини шу факт ҳам кўрсатади.

Адабиётшунослик методологияси билан барча фан соҳалари учун умумий бўлган фалсафий методологиядан ўз специфик хусусиятига, хусусий методларига кўра ҳам фарқланади. Чунки дунё адабиётшунослигига бадиий асарга филологик, эстетик, формал, биографик, тарихий-маданий, қиёсий-тарихий, генетик, социологик, ижтимоий-генетик, тарихий-функционал, статистик, лингвистик, психологик, имманент ва бошқа қатор ёндашув усуллари ишлаб чиқилган. Шу асосда илмий тадқиқот ишлари олиб борилган. Ҳозирги кунда эса бу ёндашув усуллари (методлар)нинг сони, салмоғи янада ортди. Ўрни келганда айтиб ўтиш керакки, дунё адабиётшунослиги психоаналитик, структурал, мифологик, экзистенциал, герменевтик, психокритик, семиотик, лингвостатистик, синергетик, лингвопоэтик, комплекс анализ, фенемологик каби бир қанча методлардан фойдаланади. Шуни алоҳида таъкидлаш жоизки, бу методлардан биронгасини ортиқча бўрттириш (вульгарлаштириш), яқин ўтмишда бўлганидек "буржуа адабиётшуносларининг методлари" сифатида асоссиз танқид ёки инкор этиш ўринсиздир. Ҳар бир методнинг ўз назарий асосчиси, тарихи, тадқиқот усули, намояндалари, афзalлиги ва, эҳтимол бирёқламалиги, айниқса, барча учун баравар обьекти борлигини эсдан чиқармаслик лозим.

Адабиётшунослик методологияси, деганда аксар ҳолатда

йўл-йўриқ кўрсатиш, турли методлар, илмий тадқиқот усуллари, асарга ёндашувлар, манбанинг тадқиқ жараёнини режали уюштириш ва талқин этиш йўллари тушунилади. Методлар фан соҳасидаги шундай бир "курилма"ки, ундан турли даражадаги билим, тажриба ва дунёқарашга эга олимлар ўз мақсадига, илмий ҳақиқатга етишлари учун ўз билим даражаси ва дунёқарашига мос равишда фойдаланади. Методология тадқиқотчига йўналиш беради. Бу соҳа олимнинг шахсий изланишлари даврида шаклланиб муқимлашади. Натижада объекнинг қайси жиҳатларини қандай метод асосида бажариш лозимлиги кўринади. Методлар нисбатан нейтрал бўлиб қолиши ҳам мумкин, яъни аниқ бир методдан турли дунёқарашга эга олим бадиий асар талқинида ўз ижодий ниятидан келиб чиқсан ҳолда фойдаланди.

Ҳар қандай адабиётшуносликка оид тадқиқотда етакчи-устивор ва индивидуал методларни фарқлаш жоиз. Зеро, улар аниқ илмий вазифа қаршисида ўзларининг ўринларини бошқалари билан алмаштиришлари ҳам мумкин. Комплекс анализ умумлаштирувчи метод сифатида асосан тарихий-адабий муҳит, қайсиdir миллат ёки давр адабиёти тарихи юзасидан муайян хуносалар чиқариш учун қўлланилса, нисбатан индивидуал метод ижодкорнинг маҳоратини, руҳий ҳолати ёки эстетик қарашларини, бадиий асар тили, структураси, ритми ёки ўзига хос услубини текширишга жорий қилинади.

Ю.Б.Борев метод тушунчасига фикрлаш усули (способ мышление), методология тушунчасига метод назарияси (теория метода), методика тушунчасига методнинг хусусий усуллари тизими тарзида қарайди. Агар усул илмий-назарий қарашлар татбиқ қилинаётган объектга мос-мувофиқ келса, бундай ёндашув методологик жиҳатдан жуда яхши натижада беради. Метод ана шу мувофиқлик асосни ташкил этади.

Адабиётшунослик методологиясида куйидаги факторлар муҳим саналади:

1. Аввало бадиий асар бўлиши лозим. Бунда адабий жараён ва унинг қонуниятлари ёки бадиий асар ва унинг хусусиятлари тадқиқ этилади.

2. Адабиётшунослик методологияси замонавий адабиёт тажрибасига таянади. Бу соҳа учун бадиий қашфиётлар муҳим

роль ўйнайди. Умуман, адабиётшунослиқдаги ички ёндашувлар, таҳлил ва талқин усулларининг имкониятлари оригинал бадиий кашфиётлар эвазига кенгайиб боради.

3. Методологияда муайян дунёқарааш устувор бўлади. Шу дунёқарааш воситасида объект тадқиқ қилинади.

4. Методология учун тарихийлик тамойили мухим саналади.

5. Адабиётшунослик методологияси бошқа фан соҳала-рининг ютуқларига суннади. Социология билан алоқадор. Матн ритмикасини ўрганишда, статистик усулда табиий фанлар билан боғланади. Семиотик, имманент анализда тилшунослик фани ютуқларига таянади³.

Методологияда "нима учун", "нима" ва "қандай" деган мухим учта савол бор. Масалан, адабий-танқидий таҳлилда адабий манба, бадиий матн нима учун, нима мақсадда текширилади? Бу саволга жавоб керак. Тадқиқотчи ёзувчи ва воқе-ликни текширадими, бадиий асарнинг поэтик даражасини аниқлайдими, муаллифнинг бадиий маҳоратига, санъаткорлигига баҳо берадими? Бу турдаги масалалар методологик жиҳатдан таҳлилнинг "нима учун" деган қисмини ташкил этади. Адабий-назарий таҳлилда айнан "нима" тадқиқ қилинади? Шакл, мазмун, услуб, гоя, тил, бадиий концепция, жанр, асарнинг яратилиш тарихи, автор руҳияти ва бадиий психологизм, традиция ва новаторлик – "нима"ни тадқиқ этиш керак? Бу икки масала методологик жиҳатдан ойдинлаштирилгандан кейин обьект "қандай" тадқиқ этилади, деган савол табиий шу юқоридаги икки ҳолат жавобидан келиб чиқади. Зотан, бадиий матндаги 1) кўп аспектли – бир йўла бир неча жиҳат текширилиши ва ёки 2) унинг битта қирраси ўрганилиши мумкин. Буни тадқиқотчи ўзининг билим даражаси, дунёқараши, ички сезим – интуицияси билан белгилаб олади. Адабиётшунослик илми муайян адабий ҳодисага 1) хронологик 2) муаммоли 3) жанр хусусиятига кўра ёндашиши мумкин. Адабиётшунослик илмининг икки катта таркибий қисми – адабиёт тарихи ва адабиёт назариясига эътибор берилганда ҳам улар маълум бир ички тартибга эга экани кўринади. Масалан, адабиёт тарихи, энг аввало, икки тамойил асосида – хронологик (қадимги, ўрта аср-

³ Борев Ю. Искусство интерпретации и оценки. -М.: 1981. Стр. 36-37.

лар, янги типдаги даврлаштириш) ва маконий белги (аниқ бир мамлакат адабиёти тарихи, маълум бирор регион адабиёти тарихи, этник жиҳатдан яқин бўлган халқлар адабиёти тарихи, дунё адабиёти тарихи) нуқтаи назаридан методологик асосда фарқланади. Бу ҳар икки фарқни қамраб олган адабиёт тарихи ичкарисида маълум бир масалалар юзасидан, масалан, адабий оқимлар-йўналишлар тарихини ўрганиш (классицизм, романтизм, танқидий реализм, реализм, модернизм), алоҳида олинганд жанрлар тарихини ўрганиш (эпос, роман, трагедия, фазал), йирик адиллар ижодини ўрганиш (шекиспиршунослик, навоийшунослик, қодирийшунослик) юзасидан ҳам тармоқлаши мумкин.

"Адабиёт назарияси"да ўрганиладиган ижодий метод ижодкорнинг дунёни эстетик ўзлаштиришига оид тушунча бўлиб, борлиқ, инсон, воқеа-ҳодисалар муносабатини кўрсатади. Адабиётшунослик методлари эса бевосита адабиётшунос олимнинг адабий-илмий матнни билиши, тушуниши ва тушунишига тегишли бўлади.

Адабиётшунослик методларини фанда "усул", "ёндашув" тарзида ҳар хил номлаш ҳамда турлича таснифлаш мавжуд. Табиийки, яхлит ҳодисани қисмларга ажратиб ўрганиш, маълум бир асосига кўра таснифлаш воқеликни англашга ёрдам беради. Адабиётшунослик методларидан бири тадқиқот жараёнида етакчилик қилиши мумкин. Шунга қараб тадқиқот ишининг қайси методда ёзилгани аниқланади. Битта илмий ишда, мақола ёки илмий рисола, монографияда бир неча методлар қоришиқ ҳолда келиши ҳам мумкин. Методлар орасига бирлашмас, ўзаро кесишмас тарзидаги чегара кўйиш тўғри бўлмайди. Зоро, бадиий матнга нисбатан барча, бир неча методларни қўллаб, жуда кўп қирралар комплек усулда ойдинлаштирилиши, тушунирилиши ҳам илмда бор ҳодисадир.

Немис олими Мариен Крисебах "Methoden der Literaturwissenschaft" ("Адабиётшунослик методлари") номли китобида қуйидаги таснифни беради:

1. Positivistische Methode (Позитивистик метод).
2. Geistesgeschichtliche Methode (Ижтимоий-тарихий метод).

3. Phanomenologische Methode (Фенемологик метод).
4. Existentielle Methode (Экзистенционал метод).
5. Morphologische Methode (Морфологик метод).
6. Soziologische Methode (Социологик метод).
7. Statistische Methode (Статистик метод).
8. Strukturalistische Methode (Структурал метод)⁴.

Рус адабиётшунослигида бадий асарга ёндашув усулларини Ю.Борев күйидаги тарзда таснифлайды:

1. Социологик ёндашув.
2. Генеалогик ёндашув.
3. Тарихий-маданий ёндашув.
4. Қиёсий-тарихий ёндашув.
5. Биографик ёндашув.
6. Ижодий-генетик ёндашув.
7. Онтологик ёндашув.

Ю.Борев шу мавзуга оид китобида бундай ёндашувларга хос хусусиятларни батафсил ёритиб беради⁵.

Адабиётшунос олим Абдуғафур Расулов филолог-магистрлар учун ёзган "Бадий асарга ёндашув асослари" номли ўкув қўлланмасида асосан бадий асарга "тарихий-биографик" ҳамда "тарихий-функционал" ёндашувни ўзбек адабиёти манбалари асосида ёритади⁶. Шу ўринда бугунги ўзбек адабиётшунослигида адабиётшунослик методлари, уларнинг тарихи, таҳлил тамойилларига қизиқиш кучайганини, бу хусусда айрим асарлар ёзилганини таъкидлаш лозим⁷.

Аслида, адабиётшунослик методларини ўзаро қатъий чегарлаш ҳам, масалани бир метод тадқиқ йўлларининг бошқасида учрамаслиги тарзида қўйиш ҳам тўғри бўлмайди. Бадий асар моҳиятини, ижодкор маҳоратини очиш жараёнида бир неча метод баравар қатнашиши ҳам ёки тадқиқотда бирор методнинг устивор бўлиши ҳам мумкин. Мұхими, санъаткор дунёсини, бадий асарнинг поэтик гўзаллиги ва эстетик қийматини кўрсатишидир.

⁴ Maren-Grisebach. Methoden der Literaturwissenschaft. Stuttgart. 1992.

⁵ Борев Ю. Искусство интерпретации и оценки. -М.: 1981. Стр.47-66.

⁶ Расулов А. Бадий асарга ёндашув асослари. -Т.: 2003, 43-бет.

⁷ Расулов А. Танқид, талқин, баҳолаш. -Т.: Фан, 2006.; Мели С. "Янги танқид" // "Шарқ юлдузи" журнали. 2010., №4; Жўракулов У. Худудсиз жилва. -Т.: Фан, 2006.; Эшонбобоев А. Қиёсий-тарихий метод ҳақида // "Ўзбек тили ва адабиёти" журнали. 2008 йил. № 2.

Дунё адабиётшунослигида бир қатор методлари фарқла-
нади; улардан айримлари қўлланмада имконият доирасида
ёритилди.

Савол ва топшириқлар:

1. Адабиётшунослик методологиясининг обьекти нима?
2. Адабиётшунослик методологияси ва бошқа соҳалари ма-
саласини изоҳланг.
3. Бадиий асар талқини ва олим дунёқараши муаммосини
тушунтириинг.
4. Ижодий метод билан адабиётшунослик методларининг
қандай фарқи бор?
5. Адабиётшунослик методологиясининг асосий фактор-
лари нима?
6. Методологиянинг уч муҳим саволини тушунтириинг.
7. Адабиётшунослик методларининг қандай таснифлари
мавжуд?

Адабиётлар:

1. Бахтин М.М. Литературно-критические статьи. -М.: 1986.
2. Борев Ю. Искусство интерпретации и оценки. -М.: 1981.
3. Бушмин А.С. Методологические вопросы литературоведческих исследований. -Л., 1969.
4. Валихўжаев Б. Ўзбек адабиётшунослиги тарихи. -Т.: Ўзбе-
кистон, 1993.
5. Верли М. Общее литературоведение. -М.: 1957.
6. Гадамер Г. Истина и метод. -М.: 1988.
7. Зарубежная эстетика и теория литературы XIX-XX вв.-
М., 1987.
8. Maren-Grisebach. Methoden der Literaturwissenschaft.
Stuttgart. 1992.
9. Расулов А. Танқид, талқин, баҳолаш. -Т.: Фан, 2006.
10. Шестов Л. Апофеоз беспочвенности. -Л.: Университет,
1991. -216 с.
11. Кўшжонов М. Абдулла Қаҳдор маҳорати. -Т.: Faфур Fулом
номидаги Адабиёт ва санъат нашриёти, 1988.

Биографик метод

Режа:

1. Методнинг асосий тамойиллари.
2. Биографик метод тарихи ва асосчилари.
3. Биографик жанр ва биографик метод хусусида.
4. Ўзбек адабиётшунослигига биографик метод.

Таянч сўз ва иборалар: психология, биография, таржимаи ҳол, ижодкор "мен"и, психобиография, адабий портрет, биографик жанр.

Бадиий ижод моҳиятини, ижодкор психологиясини, бадиий асар илдизларини очишда биографик метод муҳим аҳамият касб этади. Бу методни таржимаи ҳолдан иборат тарзида содда тушунмаслик керак. Зотан, биографик метод ижодкор таржимаи ҳолининг оддий хронологик тавсиф ва таснифи эмас; ёзувчининг туғилган вақти, яшаган жойи ёки муҳити, асарларининг ёзилган йили ва, ниҳоят, ижодкорнинг вафот этган йили – буларнинг бари биографик маълумотлар ҳисобланади.

Биографик метод эса ёзувчи ва бадиий асар жуфтлигига асосланади. Ижодкорнинг шахсий ҳаётига, яшаган муҳитига, руҳий-психологик ҳолатига, шахсий қизиқишиларига, асарни ёзишга турткি берган илҳом факторларига, ижодкор лабараториясига ва шу каби қатор тарихий-индивидуал масалаларга жиддий эътибор беради. "Биографик метод адабиётни шундай ўрганиш усулини, бунда ёзувчи биографияси ва шахсиятига бадиий ижодининг асосий белгиловчи моменти тарзида қаралади"⁸.

Ҳар бир ижодкор ўзича бир олам. Чинакам санъаткорлар бири иккинчисини такрорламайди, бирори бошқасига тақ-

⁸ Литературний энциклопедический словарь. -М.: 1987. Стр 54.

лид қилмайди. "Ҳар бир санъаткорнинг ўз мамлакати бўлади ва шу мамлакатда яшайдиган, истиқомат қиласидиган ўз фуқаролари бўлади" (Тальят Солиҳов фикри). Шу маънода ҳар бир ижодкорнинг ўз дунёси, ўз эътиқодий таянчлари мавжуд. Юрий Борев бадиий асарга биографик метод асосида ёндашув масаласида "бадиий асарни ёзувчи шахси орқали ўқиш услуби", дея ёзади ва бу фикрига: "Санъаткорнинг индивидуал тақдири унинг ижодини талқин этишда калит вазифасини ўтайди"⁹, деган жумлани қўшади.

Бадиий асарга XVII-XVIII асрларга муайян "абадий қоидалар" орқали қаралган. Романтизм даврига келиб бу адабий-назарий қоидалар ўзгариб туриши ҳақида фикрлар майдонга ташланади. Аввало француз адиби Виктор Гюгода шундай қарашлар туғилади. Унинг эътирофига кўра, "Адабиётшунослар тез кунларда ёзувчиларни ғайритабиий, ғайрисанъятий қоида ва жанрлар нуқтаи назаридан текширмаслик кераклигини англайди. Улар ижодкорни санъат табиатига мувофиқ қонунлар ҳамда ҳар бир ижодкор шахси билан боғлиқ қонунлар нуқтаи назаридан текшириш лозимлигини ҳис этади". Француз романтиклари, адабиётчи ва тарихчилари тафаккурида пайдо бўлган бундай эътирофлар бадиий асарни биографик метод асосида ўрганиш зарурати кун тартибига келиб қолганини англатади.

Адабиётшуносликдаги биографик метод тамойилларининг ишлаб чиқилиши ва, умуман, бу методнинг бадиий асарларни ўрганишга татбиқ этилиши француз танқидчиси ва шоири Шарль Огюстен Сент-Бёв (1804-1869) номи билан боғланади. Журналларда босилган мақолаларидан унинг "Душанба кунларидаги суҳбатлар" (1851-1862), "Янги душанба кунлари" (1863-1870) номли бир қанча китоблари юзага келади. Сент-Бёв 24 ёшида "XVI аср француз поэзияси ва театрининг тарихий ва танқидий обзори" тадқиқотини ёзади. Олимнинг яна бир муҳим асари "Империя даврида Шатобриан ва унинг адабий гуруҳи" (1861) деб номланади.

"Адабий портретлар" (1836-1839) номли ("Литературные портреты". Критические очерки. М. 1970) китоби биографик метод тамойиллари асосида ёзилган. Бу китобида Сент-Бёв

⁹ Борев Ю. Искусство интерпретации и оценки. -М.: 1981. Стр 56.

ўрта асрлар француз адабиётини, IV аср поэзиясини, классиклардан Корнель, Расин, Мольер, Лафонтен ижодини, XVIII аср ёзувчилари – Вольтер, Дидро, Бомарше, Руссо ижодини, XIX асрдан Шатобриан, Гюго, Мюссе, Жорж Санд ва Флобер ижодини тадқиқ этади. Адиларнинг биографияси билан ижодини бир бутунликда талқин қиласди.

Сент-Бёв ўзининг биографик йўналишда ёзган адабий-танқидий мақолаларида ҳар бир ёзувчи ҳаёти ва аниқ бир асарига алоҳида эътибор беради. Зотан, "Адабий портретлар" тўпламида: "Мени ҳар доим хатлар, сұхбатлар, фикрлар, характерларнинг ўзига хос турли фазилатлари, маънавий-руҳий қиёфаси; бир сўз билан айтганда – машҳур ёзувчиларнинг биографиясини ўрганиш ўзига жалб этиб келди"¹⁰, деган фикрни ёзади.

Бу методга яқин ўтмишда жиддий эътибор берилмади. Айнан "психобиография", яъни ёзувчининг психологик биографияси тарзида адабиётшунослик амалиётига татбиқ этилмади. Тўғриси, бир ҳақиқатни, яъни бадиий асарда ижодкор руҳий кечинмалари, қўрган-кечиргандар, ҳаётий тажрибалари ёки турли изтиробли ҳодисалар акс этишини, бундай биографик воқеаликнинг изи асарларда қолишини ҳеч ким инкор қиласди. Ёзувчи психобиографияси қайсиadir маънода унинг бадиий асарларидаги воқеа-ҳодисалар баёни, яратган образлари тизимида ўз ифодасини топади. Бундай индивидуаллик санъат асарининг оригиналлигини, ўзига хос табиатини намоён қиласди. Ёзувчи ҳаётидаги ўзгаришлар, бесаранжомлик, безовталиқ, руҳий-ҳиссий кечинмалар, тўлқинланиш ва оғрикли дардлар, муаллақ ёки собит дунё-қараш фонида унинг бадиий асарини талқин этиш ижобий самаралар бериши табиий.

Масалан, Л.Н.Толстой ҳаёт йўлида, оилавий муҳитида учраган турли ҳодисаларни тугал англамасдан адиларнинг тавба-тазаррусини ҳам, энг кичик ҳикояларидаги оддий деҳқонлар образидан тортиб, улкан эпопеяларидаги кибор шахслар табиатини ҳам тўла англаб бўлмайди. Адиларнинг ижодкор сифатидаги тақдирни билан рус подшосининг ўзи қизиқсан;

¹⁰ Сент-Бёв Ш. Литературные портреты. Критические очерки. -М.: 1970. Стр.313.

хотини Софиья Андреевна билан бўлиб ўтган турли мунозаралари, ҳатто аниқ бир драматик асарига асос бўлган; қўпгина асарлари учун ён-атрофидаги яқинлари прототип вазифасини бажарган¹¹.

Бошқа бир мисол: "Ҳинд сайёхи", "Мунозара", "Раҳбари наожот" каби асарлари ҳақида Фитратнинг руҳий-маънавий дунёсини, эътиқодий қарашларини, унга таъсир этган микромуҳитни тадқиқ этмагунча тўғри холосалар чиқариш қийин. Айни чорда, орадан ўн-йигитрма йиллар ўтгандан кейин ёзилган "Меърож", "Зайд ва Зайнаб", "Заҳронинг иймони" типидаги ҳикояларни тушуниш ҳам Фитратнинг ҳаёт тажрибалари, дунёқарашидаги ўзгаришлар, муҳит тазиيқи каби қатор биографик омилларнинг маҳсус текширувани талаб этади. Табиийки, бу жараёнда хотира китоблари, кундаликлар, ўз вақтида матбуотда бо силган турли мақолалар мұхим аҳамиятга эга.

Ш.Сент-Бёвдан кейин машхур кишиларнинг бадиий-эстетик биографиясини ёзиш анъанасини француз ёзувчиси Андре Моруа (1885-1967) давом эттириди. У биографик методга мос равишда романлаштирилган биографияларни маромига етказиб ёзди¹². А.Моруанинг адабий-эстетик қарашлари уч булоқдан – француз, инглиз ва рус маданиятидан баҳраманд бўлди. Рус ёзувчилари И.Тургенев, А.П.Чехов, Л.Толстой ҳақидаги қарашларини маҳсус асарларида баён қилди. А.Моруа Шекспир, Бальзак ва Л.Толстой ҳақида фикр юритиб, уларга: "Инсоният учун инсоният томонидан бино этилган уч буюк ёдгорлик", деган баҳони берди¹³. А.Моруа инглиз адиларидан Байрон ва Шелли, Диккенс ва Браунинг, Уэллес ва Б.Шоунинг ижодини жиддий таҳлил қиласи. Унинг назарида, О.Бальзак француз адабиётида энг юксак мақомда туради. А.Моруа француз адабиёти тарихи ҳамда XX аср француз ёзувчилари ҳақида "Лабрюйердан Прустгача" (1964), "Прустдан Камюгача" (1963), "Жиддан Сартргача" (1965), "Арагондан Монтерлангача" (1967) номли китоблар ёзади. Бу китоблардан танлаб олинган адабий мақолалар 1970 йили рус тилида "Адабий портретлар" номи билан нашр этилади.

¹¹ Бу ҳақда батафсил қаранг: Вересаев В. Живая жизнь. -М.: 1991.

¹² Наркирье Ф. Андре Моруа. -М.: 1974. Стр. 22.

¹³ Моруа А. Прометей или жизнь Бальзака. -М.: 1988. Стр. 460.

Олимлар таъкидлашича, газета ва журналлардаги мақолаларидан ташқари А.Моруанинг турли жанрларда етмишдан ортиқ асари алоҳида китоб ҳолида нашр қилинган. Адибнинг "Уч Дюма", "Олимпио ёки Виктор Гюго ҳаёти" асарлари машаққатли меҳнат, жиддий изланишлар туфайли майдонга келди. Моруа ижоди билан танишган ўкувчи юзлаб шахслар билан учрашади. И. Тургенев ва М.Пруст ҳақида ёзган асарлари, уларнинг ижодига оид мулоҳазалари адабий-танқидий тадқиқот типига яқин туради. Бу адид ижод қилган давр Европа фалсафаси ва адабиётида психологияга, инсоннинг ички кечинмалари тадқиқига, психоанализга, экзистенциализмга қизиқиш жуда кучли эди. Бу йўналишнинг улкан намояндлари адабий жараёнга ўз таъсирини ўтказаётган бир давр эди. А.Моруа "вақтни сўраган одамга соатининг ички механизмларини, пружина" ёки майда мурватларини эмас, соатнинг ўзини кўрсатиб қўя қолди. Адабий-тарихий жараёнда турли адабий йўналишлар бошқалари билан параллел ящашга ҳақли. Моруа учун инсоннинг ўзи, унинг ҳаёт тарзи ва ижоди муҳим эди. "Энг асосийси, – дея ёзади Ф.Наркирье "Андре Моруа" китобида, – Моруанинг барча ёзган асарларини бир нарса – унинг методи, ижодга биографик ёндашув методи бирлаштириб туради"¹⁴. А.Моруанинг кўпгина қарашлари Сент-Бёвнинг адабий концепциясига яқин туради. "Сент-Бёв ҳимоясига доир" деган мақоласида ўша олимнинг: "Мен дарахт қандай бўлса, меваси ҳам шунаقا, дея мамнуният билан айтаман. Шунга монанд, адабий тадқиқот мени психологик изланишлар сари етаклайди", деган фикрларини келтиради.

Адабиётшуносликдаги биографик метод учун психологик ёндашув, биография ва психология паралеллиги аҳамиятини шу эътирофдан ҳам билиш мумкин. Зотан, бу метод ҳақида марксист танқидчи олимлар биографик методда бадий асарнинг жамиятдаги функциясига эътибор қаратилмайди, бадий асар муайян шахс ижодининг маҳсулидан иборат қилиб қўйилади, бу методда субъективлик гуноҳи бор, қолаверса, бу метод сермаҳсул эмас, тарзида айблар тақаганлар. Бу методдан фойдаланадиган адабиётшуослар учун ҳам қолип

¹⁴ Наркирье Ф. Андре Моруа. -М.: 1974. Стр.199-200.

тавсия этилган: тадқиқотчи адебнинг адабий ва ўз даври ижтимоий ҳаётидаги ролини түғри аниқлай билиши лозим.

Тадқиқот методига бундай муносабат, табиийки, адабиётшунослик илми устидан юритилган сиёсатга, фикр ва қалам эрксизлигига бориб тақалади. Маълум бўлаётганидек, бу методнинг ижобий жиҳатлари кўп. Оддий бир ўхшатиш қилиб айтганда, қуёш нури ёмғир сувидан ўтиб камалакка айланганидек, бадиий асар ижодкор шахсий ҳаёти призмасидан ўтказилади ва натижада ижоднинг камалакранглари кашф этилади.

Адабиётшуносликдаги бирор методни ҳақиқатни англашнинг ягона йўли сифатида ҳеч ким мутлоқлаштирумаслиги лозим. Чунки илмда ҳақиқатга бориладиган йўл битта эмас. Ҳар бир тадқиқот усулининг ўзига хос ички йўл-йўриқлари мавжуд. Ҳар бир тадқиқотчи бадиий асарни қисмларга ажратиш ва бутунлаштириш ёки аниқ бир назарий муаммони маҳсус ажратиб ўрганиш ва ўз илмий-назарий фикрларини баён этиш ҳуқуқига эга. Айни чоқда, тадқиқотчи олим ўз ишида комплекс анализ усулини қўллаши ҳам мумкин.

Андре Моруа Оноре де Бальзак ижодини ёритар экан, унинг "Горио ота" (1843 йил ёзилган) романига алоҳида тўхтади. Қаҳрамонларнинг хатти-ҳаракатларига, психологик ҳолатларига, дарду аламлари ва кайф-сафоларига роман муаллифи ҳаёти йўли орқали қарайди. А.Моруа романдаги Воке хоним ижрахонасида яшайдиган "ўсиб келаётган персонаж" Растињяк ҳамда "исёнкор, жамиятга қарши уруш эълон қиласиган" Вотрендан Бальзак табиатига хос хусусиятларни топади. Шу мъянода ёзади: "Бальзак ўз сифатларидан анча-мунчасини Вотренга берган ўша даврдаги ҳамма ёш йигитлар каби ёзувчи ҳали ҳам Напалеон сиймоси олдида тобланишдан халос бўлган эмас".

Бальзакнинг Напалеон сиймосига ошуфталигини яна бир факт ҳам исботлайди. Унинг ёзув столи-китоб жавонининг энг тепасида ярим метрча келадиган Напалеоннинг гипс фигураси қўйилган. Унинг пастига картон қофозда: "У қилич билан бошлаган ишни қалам билан охирига етказиш керак! Оноре де Бальзак", деган ёзув ёпиштириб қўйилган. "Напа-

леон Бальзак учун титанизм – күч-қудрат намунаси бўлган, адиб уни "инсоният салтанати тарихидаги энг кучли ирода" эгаси деб билган. Ҳаётни абадий жанггоҳ санаган Бальзак ўзини кўп бора Напалеонга ўхшатади"¹⁵.

Бальзак "Горио ота" романида баъзан Вотрен, баъзида Растињакка ўз характери қирраларини қўшиб ёзади. Айрим саҳифаларда Бальзак Вотрендек исёнкор ҳолатга киргандек кўринади. "Ҳолбуки, ўзининг табиатига кўра у ҳам Растињакка ўхшаган юмшоқ одам. Эзгулик, меҳрибонлик нима эканнини яхши биладиган Жорж Санд қатъият билан шундай дерди: "Бу даҳо инсон тўғрисида у даставвал меҳрибон ва мушфиқ одам бўлган демоқ – унинг тўғрисида мен биладиган мақтovлардан энг юксагини айтмоқдир". Бироқ худди Растињак каби, деярлик бошқа ҳамма одамлар каби Бальзак ҳам мураккаб одам эди. Худди Растињак каби дўстликнинг қадрига етарди... Бироқ Бальзак мухтоҷликларга тўлиб-тошган, кишини йўлдан оздирувчи эрмаклари сероб бир тарздаги ҳаётни кечирди, бу ҳаётда у тез-тез ғазаб оташларига ҳам дуч келиб турарди. Табиийки, Бальзак ҳам худди Растињакка ўхшаб нима қилиб бўлса-да, бунақа турмушдан халос бўлишни истаган.

Растињак "Горио ота" романида ҳали жуда тортиங்கோх хижолат чекаверадиган йигит сифатида кўринади. Биз Растињак билан яна қайтадан учрашганимизда, у энди барон, давлат котиби, ўз ўйнашини эрининг озми-кўпми онги шериги ("Банкир Нусингенлар хонадони"), 1845 йилга келганда эса у энди министр бўлади... Эндиликда у "Мутлоқ эзгулик деган нарса йўқ, фақат шароит бор" деб даъво қилади ("Ўзлари бехабар мазхарабозлар", "Асридан сайланган ноиб"). Кўпинча бу персонаж учун Тъер нусха бўлиб хизмат қилган дейишади. Дарҳақиқат, Бальзак Растињак образини яратар экан, Тъернинг баъзи бир сифатларини олган бўлиши мумкин, лекин ҳаммадан ортиқроқ у ўзининг сифатларини олган"¹⁶.

Маълум бўлганидек, А.Моруа адиб асарларидағи образлар табиатининг энг муҳим ва асосий жиҳатларини Бальзак-

¹⁵ Ионкис Г.Э. Оноре Бальзак. -М., 1988.

¹⁶ Андре Моруа. Оноре де Бальзак // «Жаҳон адабиёти» журнали, 1999. №8, 123-135 бетлар.

нинг ўзига боғлаб тушунтиради. Бальзакка хос барча фазилат ва орзу-истаклар унинг қаҳрамонларига ҳам хос. Ҳар қандай ижодкор асарларида, энг аввало ўз қалбини, ўз маънавий дунёсини акс эттиради. Шу маънода бадиий асар ҳолатдан муаллиф дунёқарашини, эътиқоди ва турмуш тарзини англаш ҳам мумкин. Биографик метод шу англаш ва англатиш йўлидан бориб иш кўради.

Инчунун, жаҳон адабиётшунослиги, хусусан, француз адабиётшунослигига биографик методнинг ҳам назарий, ҳам амалий тажрибаларини, таъкидлаш жоизки, муваффақиятли тажрибаларини учратиш мумкин.

Дунё адабиётида маълум бир ижодкорнинг котиблари томонидан ёзилган асарлар ҳам (Иоганн Петер Эккерман. "Гёте билан суҳбатлар"), адибларнинг ўз эътирофлари битилган асарлар ҳам (Л.Толстой. "Иқрорнома") мавжуд. Бундай манбалар – мактублар, иқрорномалар, суҳбатлар, хотиралар, эсдаликлар, қўлёзмаларнинг турли нусхалари, ижодкор лабароторияси, шахсий архиви, замондошлари хотиралари ва, умуман, ижодкорга тегишли бошқа қатор омиллар бадиий асарни биографик метод асосида ўрганиш учун жуда муҳим аҳамият касб этади.

В.С.Барахов "Адабий портрет яратиш санъати" китобида муҳим бир хотирани келтиради. 1901 йили бир куни Чехов Горькийга айтади: "Мана, Гётенинг ҳар бир сўзи ёзисб олинган, аммо Толстойнинг фикрлари ҳавога учиб кетмоқда". Чехов бир неча бор Толстой ёнида Эккерман йўқлигидан афсусланади. Ҳатто бир куни Сулержицкий деган ижодкорга Толстойга котиблик қилишни маслаҳат ҳам беради. И.П.Эккерманга ўхшаб, айнан ижодкор билан ёнма-ён яшаб унинг кундалик "ҳикмат"-ларини ёзисб бориш – табиийки, бундай кундалиқдаги хотиралар биографик метод учун қўл келади. Вақт ўтгандан кейин ёзилган хотираларга эса, турли манфаатлар, баъзидаги тўқима гаплар аралашиб қолади.

Кейинги йилларда ўзбек олимлари ҳам куруқ, хронологик адабий портретдан фарқли ўлароқ том маънодаги биографик метод имкониятларидан фойдаланиш зарурлигини ҳис этди. Шу маънода профессор А.Расуловнинг "Илми фаридани қўмсаб..." китобидан ўрин олган "Ҳол таржимасидаги

сакталик ва сохталиклар" номли мақоласи мұхимдир. Олим бунда ёзувчи биографияси билан унинг асари орасидаги узвий боғланиш, руҳий яқынлик аҳамиятига алоқида эътибор беради: "Ёзувчи ҳолати билан ижоди орасида узвий боғлиқлик бор... Ҳар қандай асарда ёзувчи руҳи, ҳоли, қалби акс этади. Асарлар синчиклаб ўрганилса, улар ёзувчи ҳолати, руҳияти ҳақида күп нарсалар сўзлаб беради"¹⁷. Олим "Танқид, талқин, баҳолаш" китобида ёзади: "Бадиий асар – хоҳ у лирик, хоҳ наср, хоҳ драма бўлсин – ёзувчининг ижоди маҳсули. Фарзанд ота-онага ўхшамаслиги мумкин эмас. Бадиий асар талқин, таҳлил қилинганда, табиийки, ёзувчининг руҳий ҳолати, кайфияти ҳисобга олинади. Адабиётшуносликда бадиий асарни талқин этишда ёзувчи руҳияти, кайфияти – ҳолатини ўрганувчи соҳа бор. Уни биографик метод ёхуд бадиий асарга ёзувчи ҳолати нуқтаи назаридан ёндашиш дейилади"¹⁸.

Ўзбек адабиёти тарихидаги Абдулла Қаҳҳорнинг "Ўтмишдан эртаклар", Ойбекнинг "Болалик",Faфур Гуломнинг "Шум бола", Сайд Аҳмаднинг қамоқхона ҳаётидан олиб ёзилган ҳикоялари ва бошқа кўплаб асарларни айнан шу метод асосида тадқиқ қилиш ўзининг яхши самараларини бериши табиийdir. Бу тоифага мансуб тадқиқотлар қисман бўлса ҳам ўзбек адабиётшунослиги тарихида мавжуд. Ўзбек адабиётшунослигига биографик методда ёзилган тадқиқотлар сирасига И.Султоннинг "Навойнинг қалб дафтари", Н.Каримовнинг "Чўлпон", Д.Куроновнинг "Чўлпон ҳаёти ва ижодий мероси" каби китобларини мисол қилиб келтириш мумкин.

Биографик метод учун ижод аҳли асосан ўзини ёзади, бадиий образлари моҳиятига ўз қараашларини, эстетик идеалларини жойлаштиради, деган тамойил ҳам мұхим саналади. "Ёзувчининг, гарчи шахсан танилмаса ҳам, асарларини ўқиб, қандай табиатли шахс эканини ғойибона билиш, тасаввур қилиш мумкин. Чунки у асарларида асосан ўз табиатини, руҳини тасвирлайди" (Абдулла Қодирий). Улкан ижодкорларнинг руҳи, табиати, идеаллари ўз қаҳрамонлари ортига яширинган бўлади. Бадиий асар ижодкор шахсида бу-

¹⁷ Расулов А. Илми фаридани кўмсаб. -Т.: Маънавият, 1998. 27-бет.

¹⁸ Расулов А. Танқид, талқин, баҳолаш. -Т.: Фан, 2006. 75-бет.

тунлашади. И.В.Гёте: "Менинг ҳамма асарларим битта иқрорноманинг бўлаклариридир", деб ёзади. "Мангу яшайдиган бир умумий қоида бор – муаллифнинг шахсий иқрорлари ва эътирофларидан мутлақо холи бўлган санъат асарини топиш фоятда мушкул... Шуниси ҳам борки, ёзувчи ўзи тўғрисида гапирмоқ учун, албатта, иқрорнома ёки қундаликлар шаклига мурожаат қилмоғи шарт эмас. У буни ўзи ўйлаб топган тўқима образлар тили билан айтади. Биринчи қараашда бу образ адабнинг ўзига сира ўхшамайди, бундан нафақат адабий китобхон, баъзан эса ҳатто муаллиф биографиясининг ҳамма сирларидан хабардор бўлган тадқиқотчи ҳам алданиб қолади..."¹⁹.

Бадиий асардан ёзувчи табиатига хос хусусиятларни англаш, ҳис этиш ижодкор яшаган муҳитни, маънавий-руҳий, эътиқодий дунёқарашини англаш орқали юзага келади. Масалан, Абдулла Қодирийнинг шахсиятини, дунёқарашини англаш асарларини теранроқ тушунишга олиб келади. Зотан, аллома адабнинг Юсуфбек ҳожи, Отабек, Анвар, Кумуш, Раъно сингари қаҳрамонларида акс этган бебаҳо маънавий қадриятлар бевосита Абдулла Қодирий маънавий-руҳий дунёсига тааллуқлидир. "...Артист бўлганимда эди, Отабек ролида ўзим ўйнардим... Негаки, Отабек характерини мендан яхши билгувчи йўқ..."²⁰, деган истаги асосида ҳам ўша руҳий бутунлик сезими бор.

Замондошларининг хотираларида Абдулла Қодирийнинг гулларни парваришига, гулларга шайдо экани ёзилган. Бу фазилат билан "Меҳробдан чаён" романидаги Анварнинг гулларга сув қуйиб ўстириши, парваришлишга бўлган шайдолиги орасида яқинлик бор, албатта. Бошқа бир мисол. Абдулла Қодирийнинг болаликда қийинчилик билан таҳсил олгани, сўнгра Расулмуҳаммадбой эшигига мирзалик қилиб, кейин бойнинг таклифи билан унинг қизига уйлангани қайсиadir даражада Анвар ҳаёти билан боғлиқ (Анварнинг Солиҳ маҳдумга ёрдамчи бўлиб, сўнг Раънога уйланиши каби) воқеаларни эслатади. Буни қарангки, роман сўнгида Абдулла Қодирий мирзо Анварни дор тагига олиб боради ва бадиий

¹⁹Жаҳон адаблари адабиёт ҳақида. -Т.: Маънавият, 2010. 249-бет.

²⁰Қодирий X. Отам ҳақида. -Т.: 1983.113-бет.

усули билан ўлимдан "қутултириб" юборади. 1937 йилги машъум тузумнинг қаҳратонлари адаб қалбини музлатди; аммо адабни унинг бўйнига солинган сиртмоқдан, гарданига юкланган тұхматлардан, афсуски, ҳеч ким қутқариб қола билмади. Қодирий шаҳидлар силкига тизилди.

Ижод аҳли томонидан тұқылған номлар, яратилған образлар "мен"лик олами ифодасига хизмат қиласы. Поэтик күчим, образли тафаккур тарзи шуни тақазо қиласы. Күп ҳолларда ижод аҳли асарлари мазмун-моҳиятида ўз дарду дунёси акс этганини очиқ эътироф ҳам қиласы. Шоир Абдулла Орипов "Отелло", "Алишер Навоий", "Аллома" каби шеърларининг юзага келиш тарихи тұғрисида қуйидаги фикрларни айтади: "Бу шеърлар, албатта, аниқ тарихий саналар билан боғлиқ. Лекин уларнинг заминида менинг ҳаётга муносабатим бор. Бу туйгулар кишининг юрагида доимо яшаб, муайян бир турткى сабабли шеърга ўтган, холос"²¹.

Хуллас, биографик метод тарихини, намояндадарини, имкониятларини, дунё адабиётшунослигидаги ютуқлари ҳамда тажрибаларини чуқур ўрганиш бадиий асарларни ўзига хос тарзда тушуниш ва тушунтириш учун амалиётда құллаш, албатта, ўзининг ижобий натижаларини беради.

Савол ва топшириқлар:

1. Биографик методнинг тарихи, асосий тамойилларини тушунтириңг.
2. Ижодкор шахсий ҳаётининг биографик метод учун қандай аҳамияти бор?
3. Биографик жанр билан биографик метод ўртасидаги фарқ нимадан иборат?
4. Биографик метод асоси ва бош тамойили нима?
5. Биографик метод асосида ёзилған қандай асарларни биласиз?
6. Биографик ва психологик методларнинг ўзаро уйғун жиҳатлари мавжудми?

²¹Абдулла Орипов. Эҳтиёж фарзанди. -Т.: 1988. 124-125-бетлар.

Адабиётлар:

1. Жаҳон адилари адабиёт ҳақида. -Т.: Маънавият, 2010.
2. Жўрақулов У. Ҳудудсиз жилва. -Т.: Фан, 2006.
3. Иноғомов Р. Шоир бўлиш осонмас. -Т.: Faфур Ғулом номидаги Адабиёт ва санъат нашриёти, 1996.
4. Карим Б. Абдулла Қодирий: танқид, таҳлил ва талқин. -Т.: Фан, 2006.
5. Каримов Н. Чўлпон (маърифий роман). -Т.: Шарқ, 2003.
6. Maren-Grisebach. Methoden der literaturwissenschaft. Stuttgart. 1992.
7. Моруа А. Олимпио, или жизнь Виктор Гюго. -М.: 1983.
8. Норматов У. Қаҳҳорни англаш машаққати. -Т.: Университет, 2000.
9. Норматов У. Қодирий мӯъжизаси. -Т.: Ўзбекистон, 2010.
10. Расулов А. Танқид, талқин, баҳолаш. -Т.: Фан, 2006.
11. Сайдносирова З. Ойбегим менинг. -Т.: Шарқ, 1994.
12. Сент-Бёв Ш. Литературные портреты. Критические очерки. -М., 1970.
13. Султон И. Навоийнинг қалб дафтари. -Т.: Faфур Ғулом номидаги нашриёт-матбаа ижодий уйи, 2010.
14. Толстой Л. Иқрорнома. -Т.: Маънавият, 1998; 2010.
15. Шарафиддинов О. Ижодни англаш баҳти.-Т.: Шарқ, 2004.
16. Эккерман И.П. Разговоры с Гёте. -М.: 1981.
17. Қуронов Д. Чўлпон ҳаёти ва ижодий мероси. -Т.: Ўқитувчи, 1997.
18. Қўшжонов М. Ўзбекнинг ўзлиги. -Т.: Абдулла Қодирий номидаги халқ мероси нашриёти, 1994.



Социологик метод

Режа:

1. Социологик метод тарихи хусусида.
2. Метод ўзига хос хусусиятлари.
3. Вульгар социологиям ҳодисаси.
4. Ўзбек адабиётшунослигида социологик метод.

Таянч сўз ва иборалар: метод, ижтимоий муҳит, вульгар социологиям, маданий муҳит, адабий ҳаёт, синф, миллат, ижодкор, бадиий асар, адабий давр, давр қаҳрамони.

Социологик метод адабиётшуносликда жуда кенг қўлланадиган илмий тадқиқот усулларидан биридир. Бу метод негизида бадиий адабиётга ижтимоий ҳодиса сифатида қараш етакчилик қиласи. Адабиётни бу метод воситасида тадқиқ этишда асосан жамиятдаги ижтимоий ҳодисаларни, маданий муҳит, адабий-тарихий шарт-шароитни инобатга олиш ҳоллари муҳим саналади.

Бадиий адабиёт ва, умуман, санъатнинг жамият билан ўзаро муносабатлари масаласи жуда қадим замонлардаёқ ўртага ташланган бўлса-да, адабиётнинг ижтимоий моҳияти ва шу асосида ўрганиш-тадқиқ этиш методи XIX асрнинг 30-40-йилларига келиб юзага чиқади. "Социология" атамасини биринчи бўлиб қўлланилиши француз файласуфи Огюст Конт (1798-1857) номи билан боғлиқ. Унинг санъатга қарашида "санъат санъат учун" тамойилига танқидий муносабат бор. Файласуф фикрича, санъат асари инсоннинг индивидуал ва ижтимоий борлигини инъикос эттириши керак.

Дунё адабиётшунослиги тарихида "маданий-тарихий мактаб" вакили бўлган француз олимни Ипполит Тэнь (1828-1893) социологик методнинг асосчиларидан бири ҳисобланади. И.Тэнь ўз қарашларида О.Конт таъсирида бўлган. Бу олим социологияни конкрет (эмприк) фанларга татбиқ этиб, ўз

методини табиий фанлар методикасига қиёсий тарзда тузиб чиқади. И.Тэнь санъат тараққиётини ижтимоий ҳолат билан изоҳлашга – тушунтиришга интилади. И.Тэнь ўз назарий фикр-мулоҳазалари исботи учун инглиз адабиёти тарихига, нидерландиялик рассомлар ижодига, қадимги грек ҳамда итальян санъати тарихига мурожаат этади; мазкур объектларнинг пайдо бўлиши ва тараққиёт сабабларини ижтимоий-тарихий асосларга боғлаб ўрганади.

И.Тэннинг назарий қарашлари немис классик фалсафаси намояндалари Готфрид Иоганн Гердер (1744-1803) ҳамда Георг Вильгельм Фридрих Гегель (1770-1831) таъсирида шаклланади. Хусусан, Гегелнинг "Эстетика" асари нафақат маданий-тарихий мактаб вакиллари ижодида, балки ўзидан кейинги бутун файласуф-адабиётшунослар авлодининг шаклланишида жуда катта таъсирини ўтказди. Бу китоб бугун ҳам ўқилади.

Социологик метод асосига эътибор қаратган И.Тэнь санъат предмети жамият ҳаётида мавжуд инсонларнинг характеристидир, деб таъкидлайди. У илмий-назарий тамойилларни "ирқ, муҳит ва вақт" тушунчалари воситасида изоҳлади. Санъат асарини қайсиdir ирқ-халқ-миллатга мансублигини, маълум бир муҳит ва муайян замонда яратилишига алоҳида ургу беради. Олим фаолияти санъакорнинг шахсий фантазияси ва тасодифий ҳолат бўлиб кўринган адабиёт ва санъат ҳодисасини обеъктив тушунтирига қаратилган эди. Адабий ҳодисага бутун жараён сифатида қараш, санъат асарини, санъаткор ва саъаткорлар авлодини тушунишда И.Тенъ улар мансуб бўлган "уша давр таомили ва дунёқарashi"ни кўрсатади²². Файласуф "Танқид методикаси ва адабиёт тарихи тўғрисида", "Санъат фалсафаси" каби асарлари билан Европа адабиётшунослигига кучли таъсирини ўтказди. Рус адабиётшунослиги тарихида Александр Николаевич Пипин (1833-1904) шу мактаб намояндаси саналади. У минг босма табоқдан ортиқ турли филологик йўналишларда асарлар ёзган олим адабиёт ва жамият тушунчаларни деярлик синоним ҳолатда кўради. Рус адабиётшунослигига бадиий адабиётни ижтимоий муҳит, тарихий давр, географик шарт-шароит билан алоқадорликда тушунтиришга ҳарарат қилган бошқа олимлар ҳам етишиб чиқди.

²² История русского литературоведения. -М.: 1980. Стр.125.

П.Н.Сакулиннинг 1925 йили "Адабиётшуносликда социологик метод" номли китоби босилади. Олим адабиётнинг ижтимоий табиатига урғу беради; уни жамиятдан алоҳида тасаввур қилиб бўлмаслигини таъкидлайди. Адабиётга таъсир қиласидаган омиллар сифатида қуидаги доира-чизгини тақдим этади.



Социологик метод тамойилларини баён қилган Сакулин ижодкорнинг индивидуал шахсиятига ҳам эътибор беради. Адиб ижодини адабий-тарихий жараёнда ўрганиш бу ижодкорнинг адабиёт тарихидаги ўрнини белгилайди. Олим ижтимоий муҳит, маданий муҳит, адабий муҳит, адабий мактаб, ижодкор ва бадиий асарни бир тизимга солиб, куйидаги доира-чизма шаклида кўрсатади.



Барча ижтимоий, маданий, адабий муҳитлар тадқиқи охир-оқибат ижодкор шахси ва унинг асарига келиб тақалади. Сакулин социологик методнинг адабиёт тарихини ёри-

тиш учун зарурлигини таъкидлайди²³. Бу қарашларда ўз даври билан изоҳланадиган, дейлик, марксизм ёки синфийлик билан боғланган ўринлари ҳам мавжуд.

Сир эмаски, ўтган асрда бадиий адабиётни социологик нуқтаи назардан тадқиқ этиш марксизм социологиясига дахлдор эди. Бу йўналишнинг методологик асосини тарихий материализм ташкил қиласди. К.Маркс ва Ф.Энгельс издошлиари Франц Меринг (1846-1919 немис), француз социалисти Поль Лафарг (1842-1911), Россия муҳитида эса Георгий Валентинович Плехановлар (1856-1918) шу йўналишда асалар ёзди.

Г.В.Плеханов "Карл Маркс ва Лев Толстой", "Яна Толстой тўғрисида", "Вассарион Григорьевич Белинский", "Белинский, Чернишевский ва Писарев" номли мақолаларида ўзининг адабиётга нисбатан қатъий социологик муносабатни баён этади. В.Г.Белинский тўғрисида ёзар экан, ўша танқидчи адабий ҳодисага ижтимоий томонидан эмас, балки фақатгина публицистик нуқтаи назардан қарайди, дея бу хусусиятни камчилик сифатида кўрсатади. "Белинскийнинг кейинги йилларда ёзган мақолаларида адабий танқидчилигимиз бажариш керак бўлган қатор режалар хусусида фикр юритилганки, бу вазифалар фақатгина социологик нуқтаи назарида мустаҳкам туриб олгандагина бажарилиш мумкин"²⁴. Бу Плехановнинг айни методга тегишли қатъий фикри.

Гарчанд бугунги кунда социологик метод танқидга учраётган бўлса-да, унинг муайян тарихий шарт-шароитда етакчилик қилганини – у сунъий ёки табиий бўлишидан қатъи назар – инкор этиб бўлмайдиган фактдир. Шу маънода социологик методнинг тарихи, ютуқ ва камчиликлари хусусида фикрлашиш ва муайян ибратли хулосалар чиқариш мумкин.

Маълумки, ўтган XX асрда социологик метод намояндалари "доҳий"ларнинг реализм ёки умуман, адабиёт ҳамда маданий мерос тўғрисидаги қарашларига таянди. Уларнинг турли асаларидан олинган қўчирмалар, айрим мақолалари, хусусан, адабиётнинг партиявийлиги, синфийлиги Л.Н.Толстой ва А.И.Герцен тўғрисидаги мақолалари адабиётшунослик учун методологик таянч вазифасини бажарган

²³ Сакулин П.А. Филология и культурология. -М.: 1990. Стр.129.

²⁴ Плеханов Г.В. Истории в слове. -М.: 1988. Стр.95.

эди. А.В.Луначарский (1875-1933) адабиёт ва санъат тадқиқига марксистик қараашларни олиб кирди. Бадий адабиёт соҳасида шу тамойилни тарғиб-ташвиқ этди; "Санъат ҳақида мунозара" (1905), "Пролетар адабиёти ҳақида мактублар" (1914), "Санъатда синфий кураш" (1929), "Ленин ва адабиёт-шунослик" (1932) каби асарлар ёзди. Бундай мафкуравий адабиётшуносликнинг бир қатор манбаларини Отажон Хошим 20-йилларнинг охири 30-йилларда ўзбек адабиётига татбиқ қилди. Унинг "Пролетариат ва чигатой адабиёти", "Пролетариат адабиёти ва адабий мерос", "Ўзбек шўро адабиётининг бир неча ижодий масалалари" ва бошқа асарларида марксизм-ленинизм таълимотига асосланган социологик метод етакчи саналади.

Бадий адабиётни, ижодкор фаолиятини социалистик тузумга, баъзида ижтимоий-иктисодий омилларга ҳаддан ташқари боғлаш 30-йиллар адабиётшунослигига хосдир. Бу давр адабиётшунослигига социологик метод бирёзлама кўлланди. Синфий кураш – тарихни ҳаракатга келтирадиган кучдир, деган қураш бадий асар мазмунини сийқалаштириб, анча жўнлаштириди. Ҳар қандай бадий асарга, энг аввало, синфлар ўртасидаги шиддатли тўқнашувлар нуқтаи назаридан ёндашилди. XX аср адабиётшунослик тарихидаги бу ҳодиса "вульгар социализм" деб номланди ("вульгар" сўзи лотинча бўлиб, "садда, оддий" деган маънони билдиради).

Хўш вульгар социализмнинг ўзи нима? "Вульгар социологиям – ижтимоий ҳодисаларни сийқа талқин қилишдан иборат бўлиб, бундай талқин қилиш тарихий материализмни бузади, чунки бу ижтимоий тараққиётнинг айрим факторларини; техникани, ишлаб чиқаришни ташкил этиш формаларини, экономикани, сиёсатни, идеологияни бир томонлама бўрттириб кўрсатади. Тор маънода – идеологиянинг, синфий шартшароитга боғлиқ эканини сийқа тушунишdir". Бу изоҳда ҳам замоннинг мафкуравий назари бор. Рус адабий танқидчилигида В.Шулятиков, В.Переверзев, В.Фриче каби олимлар вульгар социологик қураш эгалари саналади. Бундай бирёзлама қараашларга ўз вақтида жавоб тарзида китоблар ҳам ёзилди²⁵.

²⁵ Розенталь М. Против вульгарной социологии в литературной теории. – М.: Художественная литература, 1936.

Шуни алоҳида қайд этиш лозимки, 30-йиллар мұхитида вульгар социологик қарапшлар ўзбек адабиётшунослигига ҳам мавжуд эди. Айннинг (Олим Шарафуддинов) "Ўзбек шоири. Чўлпон" (1927 йил 14 февраль, "Қизил Ўзбекистон" газетаси) танқидий мақоласи вульгар социологик руҳда эди. Ойбек Чўлпонни мағкуравий ҳужумлардан ҳимоя қилиб Айнга "Чўлпон. Шоирни қандай текшириш керак" деган сарлавҳали жавоб ёзи: «"Айн" мақоласининг қисқача мазмуни шундан иборат: Чўлпон йўқсил эл шоири эмас, миллатчи зиёлиларнинг шоири. Чўлпон – бадбин, Чўлпон – хаёлпараст.

Адабиёт ижтимоий ҳаётнинг акс-садо(эхо)си ва даврнинг мағкуравий кўринишидир. Синфлик жамиятда адабиёт, шоир ва адибларнинг ҳақиқий физиономиясини кўриш учун мунаққид, аввало, жамият такомулининг пружинаси бўлғон омилларини тайинлаши лозим. Чунки адабиётнинг сўниши ёки порлаши, адабиёт саҳнасига бир шоирнинг чиқиб қолиши тасодифий(случайность) эмас. Умуман, дунёда тасодиф йўқ. "Тасодиф бизнинг нодонлигимиз натижасидир". Шу тартибда ижтимоий (социологический) метод билан қуролланиб шоирларнинг башарасига қарап адабий сирларни очиб беради, мунаққидни сеҳрли доирадан олиб чиқади.

Чўлпоннинг "нуқсон томонлари, хусусан, мағкураси" тўғрисида гапирмакчи бўлғон "Айн"да худди шу метод йўқ. Ҳе йўқ, бе йўқ, қаламга ёпишади: "Чўлпон хаёлига берилган", "ҳақиқатни хаёл кўзи билан кўради", деб хаёлдан қочқон "офир бошли" Айн ўзининг кўкда учишидан хабарсиз. Чўлпоннинг етишган даврларига қарагуси келмайди. Унинг тараққиёти қадамларини санамайди. Даврларга бўлмайди. Шоирлар хаёл билан кўкка учса, ҳа, шоир-да, деймиз. Аммо мунаққиднинг учиши ҳаммадан қизиқ...»²⁶. Ойбек шу зайлда ижод моҳиятига, талант тарбиясига диққатни қаратиб, социологик методнинг илмий тамойиллари нуқтаи назаридан "Чўлпоннинг мұхити, тарбияси ва интилишлари"ни инобатга олади ва, умуман, методологик масалани ўринли қўяди.

Аммо баҳс-мунозарада қатнашган Усмонхоннинг "Мунақ-

²⁶ Ойбек. Чўлпон. Шоирни қандай текшириш керак // "Қизил Ўзбекистон" газ., 1927 йил, 17 май.

қиднинг мунаққиди" мақоласида метод масаласида бирёқлама фикрлар баён этди: "Ойбек "илмий метод" деб "ижтимоий (сотсиологический) метод"ни тушунади. Бу тушунганингиз хом; чунки "товушнинг қаердан келишини" билмаган сиз, қайси марксист адабиётида "сотсиологический метод" деган истилоҳни кўрдингиз? Бундай истилоҳ йўқ ва була ҳам олмайди. Токи бу истилоҳ сиз томондан кашф этилдими? Ундай бўлса, унинг тўғрилигини, илмийлигини олдин исбот қилиб, сўнгра амалий ишлатсангиз бўлар эди; нимага десангиз, бу истилоҳга ҳозирча биз унамаймиз ва, бизимча, бу истилоҳ янглиш истилоҳдир. Метод моддий бўла олади; мужодалавий (диалектический) бўла олади, лекин ҳеч вакт "сотсиологический" бўла омайди. Сотсиология ўзи мустақил бир фанким, ўз-ўзи методга муҳтоҷ, сотсиология метод ва дунёға қарааш томонларидан буржуазия ёки маънавион ва марксист ёки моддиян бўлиб иккига айрилади. Агар Ойбек каби мана шу айрмани идрок этмасдан тўғридан-тўғри "сотсиологический" деб кета берилса, минг мартаға "марксистча" деган билан ҳақақатда марксистча бўлмайди. Сотсиология ижтимоий фан сифати билан кескин суратда синфий фандир. Бунинг учун буржуазия сотсиологияси билан марксизм сотсиологияси (яъни тарихий маддиянлик – исторически материализм) орасидағи айрмани очиқ билиб олиш лозим; тескари ҳолда, бу истилоҳий ишлатишда Ойбек каби икки жаҳон овораси бўлиб қолинади. Метод тўғрисида бўлса, бизнинг (яъни марксистларнинг) методи моддий мужодала (материалистическая диалектика)дир"²⁷. Табиийки, бу фикрлар баҳслашувчининг илмий-маданий савиясини, тушунчалари доирасини ҳам кўрсатади.

Шунингдек, ўша даврда С.Хусайннинг "Ўткан кунлар" тўғрисида ёзган китоби, М.Бузрук Солиҳовнинг "Мехробдан чаён"ни танқид этган мақоласи, "Ўзбек адабиётида миллатчилик кўринишлари" (1933) асари вульгар социологик руҳда ёзилган эди. Бу бирёқламаликнинг битта қиррасини тасаввур қилиш учун А.Саъдийнинг "Ўзбек бурҷуа адабиёти" (1934) китоблардан олинган бир кўчирма келтириш етарли. Китоблар

²⁷ Усмонхон. Мунаққиднинг "мунаққиди" // "Қизил Ўзбекистон" газ, 1927 йил 22-июн.

номидаги "миллатчилик", "буржуа" сўзлари ҳам муаллифлар концепциясидан, асарлари мазмун-моҳиятидан дарак беради. А.Саъдий китобининг "Кириш"ида шундай ёзади: "Бадиий адабиёт ўз-ўзидан бўлмайди. У осмондан тушмайди. Уни кишилар, яъни ёзувчилар, шоирлар яратади. Синфдан ёки ижтимоий гурухлардан ташқари бўлган ёзувчи йўқ. Ёзувчилар маълум синфдан чиққан ёки у синфдан чиқмаса-да, кейин у синфнинг тарбиясини олиб, шу синф томонига кўчиб, шунинг манфаатига хизмат қила бошлаган бўлади... Ҳар бир даврнинг ёзувчилари шу даврда синфлар томонидан уларнинг олдиларига қўйилғон синфий вазифаларни бажара борадилар, шуларни бажариш учун курашадилар. Уларнинг бу курашларида уларга раҳбарлик этувчи, уларга таянч бўлиб йўл кўрсатиб, куч ва ёрдам бериб борувчи кувват яна ўша синф ва ўша синфнинг партияси бўлади. Шу равишда адабиёт синфларнинг синфий кураш куролларидан бири деяр экансиз, шу замон, шу адабиётни яратувчиларнинг ўзларининг, яъни ёзувчиларнинг ҳам синфлар ва синфларнинг сиёсатлари учун курашувчи бўлганликларини тушунишимиз лозим"²⁸. Шу кўчирмада "синф" ва "синфий" сўзи ўндан ортиқ ўринда маъноли-маъносиз равишда қўлланган. Бадиий адабиётга бундай вулыгар муносабат ўзбек адабиётшунослигининг XX аср 30-йилларига хос хусусиятдир.

Сир эмаски, ўзбек адабиётшуносларининг катта бир авлоди бадиий адабиётнинг социал вазифасига асосий ургу берган рус адабий танқидчилари – В.Г.Белинский, Н.Г.Чернышевский, Н.А.Добролюбовлар мактаби тарбиясини олди. Бу танқидчиларнинг айрим асарлари ўзбек тилига таржима қилинди. Шу маънода ўзбек адабиётшунослиги ва адабий танқидчилиги тарихига назар ташланса, кўпинча бадиий асарлар социологик метод асосида тадқиқ қилингани ойдинлашади. Бироқ бу фикр ўзбек адабиётшунослари бадиий асарнинг эстетик қирраларига, психологизм ёки формал томонларига мутлақо эътибор бергани йўқ, дегани эмас. Чунки бадиий асарларнинг турли эстетик томонлари – шаклий-композицион, фоявий-поэтик муаммолари ўзбек адабиётини тадқиқ қилган илмий-назарий асарларда ўз ифодасини топди.

²⁸ Саъдий А. Ўзбек буржуа адабиёти. -Т.: 1934. 15-17-бетлар.

Бадиий адабиётга социологик методни татбиқ этиш фақатгина синфийлик, партиявилик, халқчиллик каби тушунчалардан иборат эмас. Тўғрироғи, адабиётни ижтимоий воқелик, жамият ҳаётига алоқадорликда текширишнинг бирдан-бир энг тўғри йўли марксча-ленинча фалсафа воситачилиги, деган ўша тарихий давр мағкураси билан изоҳланадиган қараш ўзини оқламади. Жаҳон фалсафаси, эстетикаси, адабиётшунослиги ва санъатшунослигидан хабардорлик ўзбек адабиётшунос олимларининг адабий-илмий талқинларини янги методлар томонга йўналтириди.

XX аср ўзбек адабиётшуносларнинг катта бир авлоди ўз илмий-ижодий фаолиятида бошқа усуллар қаторида маданий-тарихий мактаб намояндалари асарларидан, социологик методнинг бадиий асарга ёндашув тамойилларидан унумли фойдаланди.

Адабий дурдоналар муайян бир маданий-ижтимоий муҳитда яратилар ва истеъдод эгалари маълум бир тарихий даврда ижод қиласар экан, бадиий адабиётни ижтимоий-социологик нуқтаи назардан ўрганиш, бошқа энг самарали ва замонавий методлар билан уйғунликда, шунингдек, инсоннинг турмуш тарзи, жамият ҳаётининг турли тамойиллари асосида тадқиқ қилиш ҳоллари ҳам давом этиши табиий.

Савол ва топшириқлар:

1. Социологик метод тарихини тушунтиринг.
2. Социологик методнинг фалсафий асоси хусусида нималар биласиз?
3. Бу методнинг таниқли намояндалари кимлар?
4. Ижтимоий муҳит, адабий муҳит, ижодкор ва бадиий асарнинг ўзаро алоқасини изоҳлаб беринг.
5. Социологик метод эскирганми?
6. Вульгар социологизм нима?
7. Қайси олимлар вульгар социологик руҳда асарлар ёзган?
8. Ўзбек олимларининг социологик метод асосида ёзилган асарларига мисоллар келтиринг.

Адабиётлар:

1. Бахтин М.М. Литературно-критические статьи. -М.: 1986.
2. Карим Б. Абдулла Қодирий: танқид, таҳлил ва талқин. -Т.: Фан, 2006.
3. Назаров Б. Ўзбек адабий танқидчилиги. Фоявийлик. Метод. Қаҳрамон. -Т.: 1979.
4. Норматов У. Ижод сехри. -Т.: Шарқ, 2007.
5. Плеханов Г.В. Истории в слове. -М.: 1988.
6. Проблемы историзма. Методология современного литературоведения. -М.: 1978.
7. Сакулин П.Н. Футурология и культурология. -М.: 1990.
8. Содиқ С. Ижоднинг ўттиз лаҳзаси. -Т.: Шарқ, 2007.
9. Чўлпон ва танқид. -Т.: Адабиёт жамғармаси, 2004.
10. Шарафиддинов О. Ижодни англаш бахти. -Т.: Шарқ, 2004.
11. Қосимов Б. Миллий уйғониш. -Т.: 2002.
12. Ципко А. Хорошо ли наши принципы? // Новый мир. -1990. -№ 4. -С.117-123.
13. Ципко А. Тутган йўлимиз маъқулмикан? // Жаҳон адабиёти.-2000. №2.
14. Ҳусайн С. Ўтган кунлар. Тошкент-Баку: Ўзнашр, 1931.



Формал метод

Режа:

1. Метод шаклланган адабий-илмий муҳит.
2. Формал методнинг тадқиқот тамойиллари.
3. Формал метод намояндадлари.
4. Методнинг дунё адабиётшунослигига тутган ўрни.
5. Бадиий санъатлар ва формал метод хусусида.

Таянч сўз ва иборалар: рус формалистлари, формализм, формал мактаб, ОПОЯЗ, МЛК, шаклбозлик, сўз ижодкорлиги, лафзий санъатлар.

Адабиётшунослик илмида баъзан "формализм", "формал мактаб", "формал метод" каби атамалар ишлатилади. Бу тушунчаларнинг ўзига хос тарихи, адабий-назарий тамойиллари, асосчи-вакиллари, давомчи-намояндадлари мавжуд. 20-йиллар рус адабиётшунослигига "формал мактаб" номини олган йўналиш ва шу мактаб олимлари ёзган тадқиқотлар формал методнинг бир намунасиdir. Бу йўналиш таркибига ОПОЯЗ (Общество изучения поэтического языка), МЛК (Московский лингвистический кружок) каби жамият ва тўгараклар кирап эди.

Адабиётшуносликдаги формал метод бадиий, шаклий-композицион унсурларга энг муҳим назарий-эстетик категория сифатида қарайди. Бадиий адабиётнинг индивидуал хусусияти шаклда ўз ифодасини топади, деган фикрни илгари суради.

XIX аср охири XX аср бошларида Фарбий Европада санъатнинг бошқа турларига муносабатда, масалан, тасвирий санъат ёки ҳар хил санъат турларини қиёслаш (Г. Вельфлин, О. Вальцель) пайдо бўлди. Адабиётшуносликда "роман морфологияси" (В. Дибелиус), "Тилга тегишли стилистика" (Л. Шпитцлер) каби йўналишларда кўринади. Фарбда бундай

формал методнинг принципларини "диққат билан ўқиш" ташкил этар эди. Бунда бадиий адабиётни генетик-эволюцион нуқтаи назардан ўрганишдан кўра статистик тадқиқ этиш биринчи ўринга чиқади.

ХХ асрнинг 10-20-йилларида фаолият курсатган рус формал мактаби санъатшунослик концепциясидан эмас, балки лингвопоэтик ёндашув негизида ўз принципларини ишлаб чиқди. Метод назариясига доир дастлабки қарашлар 1914 йили нашр қилинганд В.Шкловскийнинг "Сўзниг тирилиши" рисоласида баён қилинди. Рус формалистларида шаклга бадиий адабиётни тадқиқ этадиган, унинг барча хусусиятларини ифодалайдиган бирдан-бир ягона тамойил, деган қараш вақт ўтиши билан анча кенгайди. Назарий ва тарихий поэтикага доир фикрлари ривожланиб, "мазмуний шакл" тарзидағи илмий тушунчалар юзага келди.

Формал метод вакиллари, тарафдорлари илмий фаолиятида ўзларининг илмий-эстетик концепцияси ўз маҳсулини берди. Зотан, улар адабиётшунослик илмида илгари ўрганилмаган, тадқиқ қилинмаган адабий-назарий муаммоларни ўртага қўйди. Уларнинг илмий изланишлари орасида нутқ шакли ва тил (В.В.Виноградов), қофия, шеър ўлчови ва шеър курилиши (В.М.Жирмунский), семантика билан шеър конструкциясининг алоқаси (Ю.Н.Тинянов), синтаксис ва поэтик интонация (Б.М.Эйхенбаум), оҳанг-ритм ва вазн (Б.В.Томашевский), футуралистларнинг сўз ижодчилиги (Г.О.Винокур), ритм ва синтаксис (О.М.Брик), сюжет тузилиши (В.Шкловский), эртакларнинг структурал таҳлили (В.Я.Пропп), поэтик фонетика (Е.Д.Поливанов) каби илмий масалаларнинг тадқиқотларини учратиш мумкин. Бу методда ижод қилган адабиётшунослар гарчанд бадиий асарга нисбатан "қандай курилган" деган нуқтаи назаридан ёндашган бўлса ҳам, улардан айримлари шаклни мазмундан ажратмасликни ҳам таъкидлаган. Масалан, Ю.Н.Тинянов фикрини: "Шакл + мазмун = қадаҳ + май" тарзидағи формула билан ифодалайди.

В.М.Жирмунский 1923 йили ёзган "Формал метод муаммосига доир" мақоласида бадиий асарнинг шакл элементларини тадқиқ қилган турли йўналишдаги ишлар "формал

метод" истилоҳи доирасида жамланишини айтади. Албатта, бу мактаб олимлариниг қарашлари ҳам барча адабий ҳодисалар хусусида бир хил бўлмаган. Жирмунский формал метод намояндалари баҳс-мунозара қилаётган масалаларни тўрт гурӯхга ажратиб қўрсатади: "1) санъат усул сифатида; 2) тарихий поэтика ва адабиёт тарихи; 3) тематика ва композиция (тематика и композиция); 4) сўз санъати ва адабиёт". Бу муаммо талқинида олимлар ўзаро келиша олмайдиган нуқталар борлигига ҳам ургу беради²⁹.

Аслида, формал мактаб намояндалари орасида ўзига хос ижодий "рақобат" мавжуд бўлиб, жиддий илмий баҳс-мунозараларга ҳам киришганлар. Ҳатто улар асарларини бир-бираiga дастхат ёзиб, тақдим этганларида ҳам ўзаро "мухолиф" эканларини киноявий тарзда билдириб ўтишган.

Формал метод вакиллари томонидан 20-йилларда структурал поэтика, информация назарияси, белгилар назарияси каби масалалар муҳим ҳисобланган бўлса, 20-йилларнинг иккинчи ярмидан эътиборан бадиий адабиётга адабиёт оламидаги тизим сифатида қараш, бора-бора шакл ва мазмун бирлигини ифодалайдиган универсал илмий метод ҳолатига келади.

Фарбий Европада адабиёти ва санъатда формализм универсирлари, хусусан, немис ва француз шоирлари ижодида кўзга ташланади. Улар учта нуқтага – конструкция тамойилларига, шаклга ҳамда "санъат тарихи исмсиз бўлсин" шиорига алоҳида эътибор беради. "Санъат тарихи исмсиз бўлсин" шиорини немис олими Г. Вельфлин ўртага ташлайди ("Kunstgeschichte ohne Namen")³⁰. "Kunstgeschichte ohne Namen" тамоили кейинчалик француз структуралисти Р. Барт асарларида "муаллиф ўлими" тарзida намоён бўлди.

Форма мактаб вакиллари математик аниқликларни яхши кўрганлар. Масалан бадиий образни ҳам муайян қолипларга солиш уларга хос бир хусусият, аммо бадиий образ кўп қиррали, кўпўлчамли, кўп маъноли ҳодиса. Уни аниқ рақамлар ёки формула билан ифодалаш қийин (А.С.Бушмин). Бадиий

²⁹ Жирмунский В.М. К вопросу о формальном методе // Теория литературы. Поэтика. Стилистика. -М.: 1977. Стр. 99-105.

³⁰ Медведев П. В лабаратории писателя. -М.: 1971.

асарни ўрганишда математик аникликларга яқинлашиб бориш баъзан адабий ҳақиқатларидан, хаёл кенгликларидан узоқлашиш хавфини туғдиради. Бу ҳол физикадаги вакт ва иш қонуни пропорциясими эслатади.

Ўз вақтида ва кейинчалик ҳам формал мактаб ва формал метод танқидга ҳам учради. Айрим адабиётшунослик луғатларида: "Формал мактаб бадиий ижодни ўрганишда, асосан реализм ва марксистик принципларига қарши эди", деган танқидлар ёки "Формал мактаб вакиллари кўпроқ бадиий тил, турли сўз ўйинлари, эпитетлар, кўчим, синтактик шаклларни тадқиқ этишга катта аҳамият бердилар... Бадиий асар композициясида эса, улар нутқ парчаларининг жойлашиши, параллел ҳодисалар, синтактик параллелизмлар ҳамда такрорларни назарда тутадилар"³¹ тарзидаги нисбатан холис фикрлар ҳам айтилади. Булардан формал методнинг аҳамиятини, бадиий асарнинг шаклий жиҳатларини тадқиқ этишда муайян даражада муваффақият қозонганини англаш қийин эмас.

Зотан, рус формал мактаби намояндадалири, формал метод тарафдорлари, энг аввало, бадиий адабиётни сиёsat қўғирчоғига айлантиришга, уни жўнлаштиришга, синфийлик, партиявийлик сингари қолипларга солишга қарши турдилар. XX аср рус адабиётшунослигининг ўзига хос мактаб яратган улкан олимлари айнан формал метод муаммолари ичидан ўсиб чиқдилар. Шунингдек, рус адабиётшунослигидаги формал метод XX асрнинг 50-60-йилларда Фарбий Европа адабиётшунослигига социологик методдан қониқмаслик туфайли майдонга келган "янги танқид", структурализм оқимларига ўз таъсирини ўтказди.

Адабиётшуносликдаги мазкур йўналиш қайси замонда, қай тарзда танқид этилмасин бари бир бу мактаб вакиллари бадиий адабиётнинг асл моҳиятига, поэтикага, услугуга, тилга, сўзга асосий дикқатни қаратиб, бадиий шаклнинг микроанализига киришган эдилар.

Аслида, рус формалист шоирларнинг "сўз ижодкорлиги", ўз асарларида шаклга жиддий эътибор беришлари бу типдаги ижод намуналарига формал жиҳатдан ёндашув заруратига

³¹Хотамов Н., Саримсоқов Б. Адабиётшунослик терминларининг русча-ўзбекча изоҳи луғати. -Т.: Ўқитувчи, 1983. 345-346-бетлар.

ни юзага келтирган эди. Масалан, ўша даврнинг машхур шо-ири Велимир Хлебников (1885-1922) "смех" сўзи ўзагидан турли сўз шаклларини ясад, ўзига хос шеър ёзади:

"О, рассмейтесь, смехачи!

О, засмейтесь, смехачи!

Что смеются смехами, что смеянаствуют смеяльно,

О, засмейтесь усмеяльно!..

О, рассмешиш надсмеяльных – смех усмейных
смехачай!..." (Велимир Хлебников).

Табиийки, формал мактаб олимлари ритм, аллетеरация, оҳангдорлик ва бадий тилнинг бошқа таъсирчанлигига доир бундай тажрибаларга бефарқ қараган эмаслар. Бадий тил, унинг товуш таркиби, грамматик қуилиши, ўзаклар алоқаси – буларнинг бари В.Хлебников учун тил "сири"ни очища ўзига хос "калит"га айланган (И.Виноградов). Формал метод намояндалари ҳар доим бадий матнга "бу мант қай тарзда қурилган" деган савол билан қараганлар. Эҳтимол, формал метод тарафдорлари буни ягона ва энг тӯғри метод тарзида баҳолаб, субъективизмга йўл қўйган бўлишлари мумкин. Аммо улар бадий адабиётни шаклий-структурал жиҳатдан талқин этишда жиддий хизмат этганлари тарихий факт. Буни ҳеч ким инкор қилмайди.

Шарқ мумтоз адабиётда ҳам бадий асарнинг шаклий кирраларига эътибор бериш, шаклга асосланиб асарлар ёзиш анъанаси мавжуд, албатта. Хитой иеороглифлари шаклига кўра поэтик образни ифода қиласди. "Иеороглифлар белги эмас, балки нарсанинг онгдаги изидир"(А.Генис). Битта белги – аниқ бир образ. Шунингдек, араб ёзувига асосланган эски ўзбек имлосида ҳарфлардан образлар пайдо қилиш, "ҳарф ўйин"лари асосида гўзал шеърий мисралар ёзиш ҳолатлари кўп учрайди. Шундай мумтоз бадиият имкониятларини назарда тутган Абдулла Орипов "Бу кун" радиофли ғазалида афсус билан ёзади:

"Нун лабинг узра сокин қолди ҳилолдек ҳолатим,

Ҳарф ўйин айлай десам, ўзга эрур имло бу кун"³².

Зотан, мумтоз поэтикадаги лафзий санъатлардан айрим-

³² Орипов А. Йиллар армони. –Т.: Faфур Fулом номидаги Адабиёт ва санъат нашриёти, 1984. 199-бет.

лари бевосита шакл асосига курилади. Сўз таркибидаги биргина ҳарф тушиб қолса, маъно мутлақо ўзгариб кетади; битта нуқтада хато қилинса, "кўз" "кўр" бўлиши мумкин.

"Қалам ўлсун али ул котиби бадтахриринг-

Ки фасоди рақам сўзимизи шўр айлар.

Гаҳ бир ҳарф сукутила қилур нодири нор,

Гаҳ бир нуқта қусурила кўзи кўр айлар" (Фузулий).

Мумтоз адабиётдаги "алиф"ни тик қоматга, "дол"ни эгилган қоматга, "мим"ни оғизга, "син"ни тишга ўхшатилишида шаклий унсур устуворлик қиласди.

"Алишер Навоий "Фарҳод ва Ширин" достонининг куйидаги байтида чиройли мусаҳҳаф (ҳарфий хато қилиш санъати-Б.К.) қўллаган:

"Гар имон элга раҳматдин нишондур,

Ва лекин чун алифсиздур ямондур".

Дарҳақиқат, араб ёзувидаги "имон" сўзидан "алиф" олиб қўйилса, сўз "ёмон" тарзida ўқиласди"³³.

Албаттга, Шарқ адабиётидаги бундай шаклий унсурларга, мувашшах, тарих, муаммо жанрларига формал методнинг илмий-назарий тамойиллари билан ёндашилса, яхши натижалар бериши, шу типдаги асарларнинг мазмун-моҳиятини англаш осон кечиши мумкин.

XX асрнинг 20-йилларида Абдурауф Фитрат, Вадуд Маҳмуд мақолаларида формал мактаб намояндадари назарий қарашларидан таъсирланиш омиллари сезилади. Ўзбек адабиётшунослари XX асрда мазмун ва шаклга бирдай эътибор бериб, бадиий асарнинг ғоявий-бадиий хусусиятларини тушунтирудилар. Бунда адабиётшуносликдаги мавжуд методлар имкон доирасида қўлланди. 30-йилларда ўзбек адабиётida қўзга ташланган юзаки шаклбозлик ҳодисасига, футуристик тажрибаларга танқидий муносабатлар ҳам билдирилди (Абдулла Қодирий, Ойбек, Р.Мажидий).

XXI аср "ўзбек модернист" шоирларнинг изланишлари рус формалистларининг тажрибларини эсга солади. Хат боши ёки тиниш белгиларига эътибор бермаслик, қофия ва вазнда эркин бўлиш, турли геометрик белгиларни сўзлар билан ёнма-ён қўйиш – буларнинг барчаси кенг маънода

³³ Раҳмонов В. Шеърий санъатлар. –Т.: Ёзувчи, 2001. 65-бет.

шаклдаги ўзгаришлардир. Бу каби тажрибаларни семиотик усулда, формал ёки структурал анализ методлари асосида текшириш ўринли бўлади. Шоирлар ўзбек миллий поэтик тафаккури табиатидан келиб чиқиб оригиналликка интилаётган экан, адабиётшунос олимлар ҳам дунё олимларининг адабий-назарий қарашларидан боҳабар бўлган ҳолда ўша янги ҳодисаларни муносиб ўзбекона илмий истилоҳлар билан аташлари, улар талқинига мос методлар кашф этишлари лозим. Акс ҳолда эргашувчанлик, тақлид, кўчирмасуярлик, иқтибоспарастлик ўзбек адабиётшуносларининг жаҳонга чиқиши орзуларига халақит бериши мумкин.

Савол ва топшириқлар:

1. Адабиётшунослик методлари ўзаро қандай фарқланади?
2. Формал методни инкор этиш мумкинми?
3. Бу метод тарихи ва асосий тамойилларини изоҳланг.
4. Формал мактаб намояндадарини биласизми?
5. Рус формалист ижодкорлари кимлар?
6. Формал методнинг қандай хусусиятлари бор?
7. Дунё адабиётшунослигига бу метод қандай таъсир кўрсатди?
8. Формал ва структурал метод алокадорлиги хусусида сўзланг.

Адабиётлар:

1. Атоулло Ҳусайнин. Бадоеус саное. -Т.: Фан, 1981.
2. Виноградов И. О формализме в литератураведение // Борьба за стиль. -М.:1937.
3. Жирмунский В.М. К вопросу о формальном методе // Теория литературы. Поэтика. Стилистика .- М.: 1977.
4. Зарубежная эстетика и теория литературы XIX-XX вв.- М., 1987.
5. Лотман Ю.М. Анализ поэтического текста.- М.: 1972.
6. Павел Медведев. В лабаратории писателя. -М.: 1971.
7. Эйхенбаум Б. О прозе. О поэзии. -Л.:1986.
8. Ўзбек адабий танқиди. XX аср адабиётшунослиги. Антология. -Т.: Turgon-Iqbol, 2011.
9. Ҳожиаҳмедов А. Шеърий санъатлари ва мумтоз қофия. - Т.: Шарқ, 1998.

Структурал метод

Режа:

1. Структурал методнинг пайдо бўлиш омиллари.
2. Метод асосчилари ва вакиллари.
3. Р.Барт – структуралист.
4. Ўзбек адабиётшунослигида структурал метод намуналари.

Таянч сўз ва иборалар: структурал поэтика, "муаллиф ўлими", бинар, асар ва матн, параллелизм, симметрия, микроанализ.

Бу метод жаҳон адабиётшунослигида ўз самараларини берди; мактаблари, марказлари пайдо бўлди. Структурал методнинг мақсади тарихий ва замонавий маданият негизидаги фикрлаш структурасини тушунтириш ва тавсифлаш ҳамда кўрсатишdir.

Структурал метод аввал тилшунослик фанида майдонга келиб, кейин адабиётшуносликда кўлланди. Мутахассисларга, айниқса, швед структурал лингвисти Ф.де Соссюр ва рус-поляк тилшуноси И.А.Бодуэн де Куртенэ номи яхши таниш. Шунингдек, бу соҳа тараққиётида Париж, Копенгаген, Америка, Англия лингвистик мактаблари, американлик семиотиклар Ч.Пирса, Ч.Моррис, мантиқшунос Б.Рассел, Р.Карнап, Х.Рейхенбах (XX аср боши) каби олимларнинг хизматлари алоҳида таъкидланади.

Структурализмнинг илмий тамойилларини француз этнографи Код Леви-Стросс ишлаб чиқди. Ҳеч бир мамлакатда структурализм ҳақида Франциядаги қадар кўп ёзилган эмас. Структуралистлар луғатида "структурализм – бу Леви-Стросс" деган ибора майдонга келди. Клод Леви-Стросс рассом оиласида 1908 йилда туғилади. Мусиқадан дарс олади. 1935-1938 йилларда Сан-Паулу университетида профессор, 1946-1947

йилларда АҚШ даги Француз элчихонасида ишлади. Стросс ўзининг структурал тадқиқотлари учун Жанубий ва Марказий Америкада яшовчи қабилаларнинг мифларини асос қилиб олади. Унинг фикрича, "тушунтирувчи" ва "тушунувчи" фанлар деган тушунчалар йўқ, гуманитар фанлар табиий фанлардаги метод билан қўшилганда, яъни ассиимиляция бўлгандагина ўзларининг чинакам фанга хос мақомига кўтарилади. Зотан, структурал метод қайсиdir маънода табиий фан методлари билан ҳам боғлиқdir. (К.Леви-Стросснинг рус тилига "Структуральная антропология" (1958), "Мышление дикарей" (1962), "Мифологичные" (1964-1971), "Пути масок" (1975) каби асарлари таржима қилинган).

Структурал анализда бадиий матндан поэтик унсурларнинг муносабатлари, параллел ва симметрик ҳолатлари муҳим аҳамиятга эга. Матннинг муайян шаклини геометрик чизгилар билан ифодалаш тажрибаси ҳам бор (Л.С.Выготский. "Психология искусства". М.1968). Шунингдек, структурал анализ методида бадиий матндан иккита бинар-қўшалоқ муносабат маҳсус тадқиқ қилинади. Мисол учун буларга ҳаёт ва ўлим, ўзлик ва бегона, эр ва аёл, хом-хатала ва пишган, табиат ва маданият каби бинар-оппозицион тушунчларни келтириш мумкин.

Адабиётшунослар кўпинча асарларида мифлардан унумли фойдаланган Ж.Жойс, Т.Манн, Ф.Кафка, Г.Гарсия Маркес каби ёзувчилар ижодига структурал методни қўллайдилар.

Структурал метод негизида структурал поэтика майдонга келади. Структурал поэтика матндан барча элементларни бир бутунликда кўради, уларнинг ўзаро алоқасини ўрганади. Структурал поэтиканинг асосий усули – методологияси бадиий асарни имманент анализ қилишdir. Структурал метод асосида бадиий асар ўрганилар экан, унинг ёзилган муҳитидаври, ёзувчининг биографияси каби масалаларга диққат қаратилмайди. Тадқиқотчи аниқ бир бадиий матн доираси билан чекланади ва тоза "ички анализ" билан шуғулланади.

Гарчанд мазкур методнинг тарихий илдизлари қайсиdir маънода 20-йиллардаги рус формалистлари ижодига бориб тақалса ҳам, унинг адабиётшуносликка тегишли назарий асослари XX асрнинг 40-50-йилларida Францияда юзага келди.

Француз олими Ролан Барт (1915-1980) структурал анализни ихтиёрий ёпиқ усул деб атади. Р.Барт ижодининг 50-йиллари структуралчилик фаолиятига қадар бўлган давр ҳисобланса, 60-йиллар структуралист, 70-йилларда пост-структураллист сифатида илмий фаолият билан шуғуллунади.

Француз адабиётшунослигида 60-йилларда авж олган бу тадқиқот усули бадиий матннинг ичига киришга интилди. Структуралистлар маълум даражада бадиий адабиётни социологик ва биографик тадқиқ этиш усулини инкор қилдилар. Уларга "эски" адабиётшуносликдаги "ҳарфхўрлик" маъқул келмайди; улар санъат асарига ҳаётдан олинган оддий нусха тарзида қаралишини ҳазм қила билмайдилар. Автор ва асар муносабатларидаги ўзаро алоқага, уларни таққослаш йўлларига тадқиқотчиликнинг жуда жўн ва саёз усули деб қарайдилар. Улар, масалан, қайси бир шоир севги тўғрисида ёзса, демак, шоир шу онда кимнидир севган ва шеър ана шу туйғу изоҳи тариқасида туғилган, деган қарашларни юзаки санайдилар.

Шу маънода Р.Барт тоифасидаги адабиётшунослар, "янги танқид" тарафдорлари бадиий асарда биргина фикр-гоя ҳукмонлик қилмайди, балки унда бир неча фикр-гоялар бўлиш мумкин, деб ҳисоблайди. Ҳар давр ундан ўзига хос маъномазмун топади. Асар ўз моҳияти билан турланади, тусланади. "Бадиий асарнинг рамзийлиги ҳам шунда: рамз – бу образ эмас, бу фикр-гоялар кўплигининг нақ ўзидир" (Р. Барт). Олим матн билан бадиий асарни ҳам фарқлади. Матн мутолаага киришилган, тушунилаётган, англанаётган, китобхоннинг ўзи ўзига яратиётган маънавий қадриятдир. Матн тушуниш ва тушунтириш жараёни кечадиган методологик майдон. Бадиий асарни китоб жавонидан қўлга олиш мумкин; матн эса поэтик тилга дахлдор маънавайи борлиқ.

Р.Барт структурализмга фаолият сифатида қарайди. "Структурализм фаолият сифатида" номли мақоласида таъкидлайдики, структуралистнинг мақсади обьект функциясининг қоидаларини қамраб олиш орқали обьектни қайта тиклашдан иборат. Структура – бу моҳиятдир, предметнинг инъикосидир. Йўналтирилган, манфаатли инъикосдир... Структу-

рал фаолиятдаги одам воқеликни олиб, қисмлаб чиқади, сүнгра қисмларни қайта бирлаштиради, мазмунидаги фикрларни ёзади. Структурализм моделлаштирувчи фаолият, шу маънода илмий структурализм билан, адабий, санъатга доир структурализм орасида фарқ йўқ³⁴.

Структурал фаолият икки маҳсус операцияни ўзида жамлайди: қисмлаш ва қайта бирлаштириш. Р.Барт ижод моҳияти устида фикрлар экан, "ёзувчи" (писатель) ва "ёзғувчи" (пишущий)ни ҳам структурага боғлаб фарқлади. "Ёзувчи функция бажаради, ёзғувчи фаолият билан машғул бўлади". Буларни грамматикадаги "эга" ва "кесим"га ўхшатади. "Ёзувчи – тоза моҳият... Ёзувчи шундай кишики, гарчи илҳоми бўлсада, ўз сўзига ишлов беради, уни пардозлайди. Унинг функцияси шу ишга сингиб кетади. Ёзувчилик фаолиятида икки хил қоида бор: санъат қоидаси (композиция, жанр, хат) ва хунар (сабр-тоқат ва меҳнат, тузатиш ва мукаммаллаштириш)"³⁵. Ёзувчини ҳар доим нима учун дунё шундай; у ҳақда қандай ёзмоқ керак, деган саволлар безовта этади. Ёзувчи ўша жумбоқлар устида бош қотириб ҳар хил алдамчи йўлларга кириб чиқади. Саволга охирги жавоб топилмайди.

Р.Барт ёзғувчиларни "транзитив" (ташувчи) тип одамлар, деб атайди. Улар ўз олдига гувоҳлик, тушунтириш ва ўргатиш каби мақсадларни қўяди... Ёзғувчидаги энг асосий хусусият – соддалик, гўллик. Ёзғувчи ўз сўзлари билан дунёдаги тушунарсиз нарсаларни ойдинлаштиредим, деб ўйлади. Воқеликка бир хил маъно ёки ҳеч бир баҳссиз масалалардан хабар беради. Ёзғувчининг функцияси ҳар доим ва ҳар жойда ўйлаган нарсасини тўхтовсиз айтиш бўлади.

Зотан, ёзувчida буларнинг мутлоқо акси, сўзи-транзитив эмас, сўзи дунё ҳақида қатъий ва охирги эмас, кўп маъноли³⁶.

Р.Барт "Муаллифнинг ўлими" номли мақоласида бадиий асар ва унинг ижодкорига янгича ёндашади. Қадим-қадимларда ёзилган оғзаки ижод намуналарида муаллиф қиёфаси кўринмас эди; уни қандайдир шаман ёки ижрочи-бахши ба-

³⁴ Барт Р. Избранные работы. Семиотика. Поэтика. -М.: 1989. Стр.256.

³⁵ Барт Р.. Избранные работы . Семиотика. Поэтика. -М.: 1989. Стр.138.

³⁶ Ўша жойда.

жарар эди. Муаллифнинг биринчи ўринга кўтарилиши янги замон маҳсули; у ўрта аср охирларида урф бўла бошлаган.

Муаллиф адабиёт тарихи дарслкларида ҳам, адабий мулокот ва ёзувчи кундаликларида ҳам ҳукмронлик қиласи. Танқидчилар Бодлерни ҳам, Ван Гог ва Чайковский ижодини ҳам шахсий ҳаётидаги фалати касаллик – воқеликларга боғлаб тушунтирадилар. Гарчи муаллиф ҳокимияти чексиз қувватли бўлса-да, айрим ижодкорлар уни маҳв этишга урндилар. Француз адабиётида дастлаб бу услубни Малларме, сўнгра М.Пруст ўз ижодида қўллади.

Муаллиф ёзган адабий матнини ўзлаштириб олиш гўё матнни топташ, унга охирги маънони бериш ва ёзувни чеклаб қўйиш саналади. Танқидчи асар муаллифи ва унинг фикрини қамраб олишга, муаллифнинг ягона тошишга уринади. Агар асардан муаллиф топилса, демак матн "тушунтирилган", танқидчи ғолиб келган бўлади. Таажжубланарли эмаски, узоқ йиллардан бери муаллиф ҳокимлиги – бу танқидчи ҳокимлиги ҳам эди. Энди эса муаллиф маҳв этилган жойда танқидчи ҳам маҳв бўлди, ўлди³⁷.

Яъни, муаллиф позицияси аниқ кўриниб турмаган асарларни адабиётшунослик талқин этишга ожиз қолади. Бу ожизлик оқибати хайрлидир, эҳтимол. Бадий асар бир маънолик эмас, қўп маънолилик касб этар экан, Р.Барт фикрича, асардаги барча тасвир, диолог, баҳс ва матннинг бошқа элементлари муаллифда эмас, балки ўкувчи-китобхонда мужас-самлашади.

Китобхон – асарнинг ҳар бир парчаси муҳрланиб қоладиган борлиқ, зотан, китобхон биографияси тарихсиз, психологиясиз – ҳеч нима. Аввалги адабиётшунослик китобхондан анча узоқ эди; улар учун адабиётда фақатгина ёзувчи бор эди. "Биз энди биламизки, асарнинг истиқболини таъминлаш учун у ҳақдаги мифдан қутулмоқ лозим. Яъни бу китобхоннинг туғулишини муаллифнинг ўлими билан тўлашга тўғри келади, демакдир"³⁸. Р.Бартнинг "муаллифнинг ўлими", тушунчаси ундан аввалроқ Фарбий Европа илм-

³⁷ Барт Р. Ўша асар. 389-бет.

³⁸ Барт Р. Ўша асар. 391-бет.

фанида мавжуд бўлган "исмларсиз санъат тарихи" ("Kunstgeschichte ohne Namen". Немис олими Г.Вельфлин гапи) деган қарашига яқин туради.

Олим бевосита структурал анализ масаласига доир "Введение в структурный анализ повествовательных текстов" номли тақиқотида таркибига кўра "ҳар қандай ҳикоя – бу катта гапдар", деган концепцияни илгари суради³⁹. Бу конструкцияни ўз тадқиқотларида тажриба қилаётган ўзбек олимлари ҳам бор.

Рус адабиётшунослигида Ю.Лотманнинг бадиий матнни структурал анализ қилган илмий тадқиқотлари қадрланади. Россияда олим ишлайдиган Тарту университети рус адабиёти кафедраси айни метод бўйича энг асосий, адабиётшуносликда тан олинган илм марказларидан биридир⁴⁰. Шунингдек, В.Н.Топоров, А.Н.Колмогоров, Д.С.Лихачев, М.М.Бахтин ва бошқа олимларнинг айrim асарларида бадиий асарни структурал-семиотик анализ қилган ўринларни учрагиши мумкин.

Яқин тарихда структурал таҳлил усулига турлича муносабатлар билдирилди. Баъзи луғатларда: "Айrim адабиётшунослар структурализм методларини адабиётга ҳам татбиқ этмоқчи бўладилар. Лекин структурализм адабиёт учун хавфли бўлиб, у сўз санъатинини ўрганишни чегаралаб қўяди, уни формал қоидаларга тобе қилиш хавфи ни туғдиради"⁴¹ каби мулоҳазалар ёзилди. Дунё адабиётшунослигидаги янги илмий методларга қизиқиш кучайган ҳозирги давр ўзбек адабиётшунослигида ҳам структурал методда ёзилган айrim тадқиқотлар, мақолалар пайдо бўлди. Адабиётшунос Д.Куроновнинг "Чўлпон насири поэтикаси" китобида, хусусан, ҳикоялар талқини ҳамда "Кеча ва кундуз" романни композицияси таҳлилида структурал анализ методи имкониятларидан ўринли фойдалангани кузатилади. Шунингдек, А.Расуловнинг "Струк-

³⁹ Барт Р. Введение в структуральный анализ повествовательных текстов / / Зарубежная эстетика и теория литературы XIX – XX вв. -М.:1987.

⁴⁰ Лотман Ю.М. Анализ поэтического текста. – Л.: 1972.

⁴¹ Хотамов Н., Саримсоқов Б. Адабиётшунослик терминларининг русча-ўзбекча изоҳли луғати. -Т.: Ўқитувчи, 1983 й. 314-бет.

тура ва структурализм", С.Мелиев "Структурализм ва структур таҳлил ҳақида", Ҳ.Болтабоев "Теранлик" ("Анор" ҳикоясининг структурал таҳлили) мақолаларида ҳам шу метод моҳиятини тушунтириш, айрим асарларни структурал анализ қилишга уринишлар сезилади.

Социологик методда ижтимоийлик, биографик методда автор шахсияти устунлик қилса, структурал методда асосий эътибор асарнинг нисбатан мустақиллиги ва ички анализга қаратилади. Шу боис адабиётшуносликда "имманент анализ", "микроанализ", "матн талқини", "семиотик таҳлил" сингари тушунчалар бевосита бадиий асарнинг ички имкониятлари ни намоён қилиш жараёнида кўлланади. Дунё адабиётшуносигининг таркибий қисмига айланган структурал методдан янги давр ўзбек адабиётшунослари муносаб асарлар таҳлили учун ўринли фойдаланса, ўз қарашлари билан уни бойитса, албатта, бугунги миллый адабий-назарий тафаккур миқёси, методик ва методологик имкониятлари кенгаяди.

Савол ва топшириқлар:

1. Структурализм қандай ҳодиса?
2. Структурал метод тарихи, асосчилари ва асосий тамойилларини тушунтиринг.
3. Формал метод билан структурал метод алоқаси хусусида нималар биласиз?
4. Структурал метод имкониятлари қандай?
5. Дунё адабиётшунослигига қайси олимлар бу методда асарлар ёзди?
6. Структурал поэтиканинг моҳияти нимадан иборат?
7. Ўзбек адабиётшуносарининг шу методда ёзган асарларидан мисоллар келтиринг.

Адабиётлар:

1. Барт Р. Избранные работы. Семиотика. Поэтика. -М.: 1989.
2. Бахтин М.М. Литературно-критические статьи. -М.: 1986.
3. Болтабоев Ҳ. Теранлик // Адабиётимиз фахри.-Т.: Ўзбекистон, 2007.

4. Выготский Л.С. Психология искусства. -М.: 1968.
5. Дұстхұжаева Н. Сәхрли әртакларнинг структурал таҳлили // ТошДУ хабарлари. 1999. №1.
6. Жұраев Т. Оңг оқими. Модерн. — Фарфона: "Фарфона" нашириёти. 2009.
7. Зарубежная эстетика и теория литературы XIX – XX вв. -М.: 1987.
8. Лотман Ю.М. Анализ поэтического текста. -Л.: 1972.
9. Мелиев С. Структурализм ва структур таҳдил ҳақида // "Ўзбек тили ва адабиёти" журнали. 2008. №2.
10. Мустақиллик даври адабиёти. -Т.: 2006.
11. Расулов А. Бадиййлик – безавол янгилик. -Т.: Шарқ, 2007.
12. Сартр Ж.П. Экзистенциализм түғрисида // Жаҳон адабиёти. 1997. №5.
13. Куронов Д. Чўлпон насли поэтикаси. -Т.: Шарқ, 2004.



Психологик метод

Режа:

1. Психологик методнинг асосий тамойиллари.
2. Психологик метод ва рецепция.
3. Психоанализ – мураккаблашган психологик метод.
4. Ўзбек адабиётшунослигига руҳий таҳлил масаласи.

Таянч сўз ва иборалар: руҳий таҳлил, психологизм, рецепция, ҳис-туйғу, адабий-эстетик категория, психоанализ, фрейдизм, мотив, архетип, онгиззлик, ботний шуур, экзистенционализм.

Адабиётшуносликдаги психологик метод (психогенетик мактаб) XIX аср 70-80-йилларида Фарбий Европа ва Россия илмий муҳитида юзага келди. Бу илмий йўналиш генетик жиҳатдан маданий-тарихий мактаб билан боғлиқ. Психологизм тарафдорлари анъанавий методларнинг имкониятларини қайта кўриб чиқиши. Маданий-тарихий мактаб намоянларидан фарқли равишда янги йўналиш вакиллари ижодкорга, ёзувчининг эмоцияларига, ижоднинг психологик жиҳатларига, энг муҳими – авторнинг руҳий-маънавий дунёси ҳамда ижод жараёнига ва бу жараёндаги психологик ҳолатларга эътибор лозим, деб ҳисобладилар. Шунингдек, бадиий асар ўқувчиси – рецепентнинг руҳий олами ҳам бу йўналиш тадқиқотчилари учун муҳим саналади. Чунки бадиий асарни ўзлаштириш ҳам бевосита инсоннинг тасаввури, билим даражаси, дунёқараши каби омилларга тегишлидир. Санъатда инсоннинг маънавий-маърифий қарашлари, руҳий олами, индивидуал "мен"и, ҳис-туйғулари инъикос этади.

Психологик йўналиш адабиётшунослари фикрича, бадиий асардаги барча хос хусусиятлар муаллифга алоқадор. Бунда

адабиёт ва санъатнинг тарихий тараққиёти деган масала иккинчи планга тушади. Биринчи планда асар мазмунининг субъектив томони туради.

XIX аср охири XX аср бошларида бу йўналишнинг Фарбий Европада Э.Эннекен, В.Вундт, И.Фолькельт каби намояндалари фаолият кўрсатди. Психологик методнинг энг ёрқин намояндаларидан бири француз олими Эмиль Эннекен (1858-1888) саналади. У психологик таҳлилда ижодкор шахсиятини айнан бадиий асарнинг ўзидан излаш лозимлигига, бадиий асарнинг барча қирраларини, эстетик ўзига хосликларини аниқлаш, билиш ва тушуниш ижодкорнинг қалбини англашга олиб келишига алоҳида ургу беради. ("История русского литературоведения". – М.: "Высшая школа" 1980.). Э.Эннекен С.Бёвнинг биографизмiga кўшилмаган. Ёзувчининг кўнгил оламини биографиясини ўрганмасдан ҳам аниқлаш мумкин, деган бир қарашни илгари суради. И.Теннинг "ирқ, муҳит ва давр-вақт" тамойилини ҳам танқид қиласди.

Бу олим бадиий асар таҳлилида 1. эстетик, 2. психологик, 3. социологик жиҳатлар синтезлашувига диққат қаратади. Эннекен эътирофича, эстопсихология foя ва ҳис-туйфулар механизмини англашга ёрдам беради.

Э.Эннекендан кейин Европада В.Вундт, Э.Эльстер, Э.Бертрам, Э.Гроссе каби олимлар шу йўналишда ижод қилди. Улар ижоди психоанализ, "эдип комплекси", "архетиплар", "онгсизлик ва ботиний шуур" ҳодисалари билан боғлиқ.

Бадиий асарга бундай "эстопсихологик" ёндашувнинг рус олимлари орасида ҳам тарафдорлари бор эди. А.А.Потебня, Д.Н.Овсянико-Куликовский, А.Г.Горифельд, Т.Райнов, Б.Лезин каби филолог олимлар бадиий асарларни шу метод асосида тадқиқ қилди. Улар поэтик тил ва тафаккур, бадиий образ назарияси, бадиий ва илмий ижод психологияси ҳамда бадиий асарни ўзлаштириш масалаларига жиддий эътибор бердилар⁴².

Харьков университетида ишлаган адабиётшунос Александр Афанасьевия Потебня (1835-1891) фикрича, энг муҳим нарса бу – тип. Типлар, табиийки, ўзига хос жамлан-

⁴² Осьмаков Н.В. Психологическое направление в русском литературоведении. -М.: 1981. Стр. 13.

ган, топилган, индивидуал психологик хусусиятларга эга образдир. Олим эътирофича, тип – бу мураккаб синекдоха. Санъатга илмий билиш билан ёнма-ён турадиган ҳаётни англаш воситаси сифатида қарайди. Шунингдек, санъат асари ҳар доим савол тарзида пайдо бўлади. Шу каби фикрлар эгаси А.Потебня адабий-ilmий талқин ҳамда бадиий асарни қабул қилиш масаласини психологик ёндашувнинг энг асосий тамойилларидан бири деб ҳисоблайди.

Рус адабиётшунослигига А.А.Потебня шогирди Дмитрий Николаевич Овсянико-Куликовский (1853-1920) психологик йўналишдаги адабиётшуносликка ўзининг муносиб ҳиссасини қўшган олимлардан бири сифатида эътироф этилади. У дастлаб тилшуносликка, сўнгра адабиётшуносликдаги психологизм масалаларига қизиқади. Д.Н.Овсянико-Куликовский Харьков ва Петербург университетларида ишлади. Олим ўзининг "Тушуниш психологиясига доир" асарида англашга оид муҳим қарашларни илгари суради. Аслида бошқа бирорнинг қарашларини, бадиий асарни тушуниш ва англаш жиддий масала. И.В.Гёте: "Бирорта одам бошқа бирорни тугал тушуна олмайди; ҳеч ким ўйлаб айтиётган сўзларини эшигувчи ўша одамдек айнан ўйламайди; сұхбат, ўқиш ҳар кимда ҳар хил фикр уйғотади", деган фикрни айтса, В.Гумбольдт, ҳар қандай тушуниш-англаш айни пайтда англамаслик ҳамдир, дейди. Тушунишга доир психологик ҳолатларини ўшалар изидан бориб ўрганган Д.Н.Овсянико-Куликовский бирор бир одам бошқа бир одамни тўлиқ равишда тушуниши мумкин эмас; агар шу ҳол юз берса, бунда тушунаётган одам ўз индивидул хусусиятларини йўқотиб бошқа кимсага айланган бўлади, деган фикрларни илгари суради. Бу қарашларни бадиий асар талқинига татбиқ қиласди. Зоро, бадиий тафаккурга эга ўқувчининг айрим қарашлари муаллиф фикрларига мос келса, шу мослик англаш олинади, тўлиқ тушунилмаган бошқа нуқталар барибир очиқ қолади.

Д.Н.Овсянико-Куликовский ҳис-туйғу ва фикр муносабаларига ҳам эътибор беради. Ҳис-туйғуни: "1.Органик туйғу (яни биологик). 2.Органикдан юксак туйғу. 3.Социал туйғу. 4.Социалликдан юксак туйғу", тарзида таснифлайди ва уларни бадиий ижод мисолида тушунтириб беради.

Ҳар ҳолда Д.Н.Овсянико-Куликовскийнинг психологик методнинг баъзи жиҳатларини ёритадиган бундай қарашлари адабиётшунослик тарихида ўз изини қолдиради.

XX аср бошларига келиб психологик йўналиш фарб адабиётшунослигига психоанализ таълимотига асосланган ҳолда давом этди. Оқибатда адабиётшуносликдаги психологик метод нисбатан мураккаблашиб, психоаналитик тадқиқот йўналишлари майдонга келди.

Адабиётшуносликдаги психонализ шундай тадқиқот усулики, унда бадиий асар, онгсизлик (бессознательный) психологияси билан бирликда талқин этилади. Психоанализда бадиий ижодга инсон психикасидаги қандайдир онгсиз, онгости жараёнларидан олинган импульс, инерциянинг рамзий маҳсули сифатида қаралади.

Психоанализ адабиёт тарихида бир қатор сюжет схемаларини ажратиб кўрсатадики, бунда муаллиф маълум даражада қаҳрамон дунёсига кўчган бўлади; ва у муаллиф ўзининг онгости истакларини ёки ижтимоий мухит ва ахлоқий мезонлар, билан трагик тўқнашувларини тасвирлайди. Психоаналитиклар Софоклнинг "Шоҳ Эдип", В.Шекспирнинг "Ҳамлет", М.Ф.Достоевскийнинг "Ака-ука Карамазовлар" асарларида "Эдипча комплекс"га алоқадорликда падаркуш – отасини ўлдирувчилар мотивини кўради.

Зингмунд Фрейд ўзининг "Шоир ва фантазия", "Достоевский ва падаркуш" каби асарлари билан адабиёт ва санъатга психоанализни тадбиқ этишнинг намуналарини берди. Мазкур мақолаларида З.Фрейд айни пайтда психоанализ билан адабиётшуносликни аралаштириб-қориштириб юбормаслик кераклигини таъкидлади. Фрейд психоанализи ижодий жараёнга, "мен"га, биографик маълумотларга эътибор берса, К.Г.Юнг назаридаги психоанализ индивидуал ҳолатларни эмас, балки ботиний шуурнинг миллий ва умуминсоний қирраларини тадқиқ этади. Уларни ўзгармас образли формула-архетип ("модел") деб атайди. "Архетип" – Юнг назаридаги мотивлар ва уларнинг комбинациялар, умумий-қатъий психологик схемалар (фигуралар), урф-одат, мифлар, символика, ишонч, психик фаолият (туш кўриш), шунингдек, ижодий жараёнда онгсиз равишда содир бўладиган ҳолатлардир.

Бунда ижодкор шахси эмас, ижод маҳсули ва онгизликтан рамзи муҳимдир. Макон ва замоннинг тарихий бўлмаган умумий феноменлари ("очик" ва "ёпиқ", "ички" ва "ташқи"), физик ва биологик субстанциялар ("эр" ва "аёл", "ўспирин" ва "қарилик")га диққат қаратилади. Психоанализдаги бундай жиҳатлар француз олим Г.Башлар асарларида учрайди.

Л.С.Виготский, В.Н. Волошинов, М.М. Бахтин каби рус адабиётшунослари асарларида ҳам психологияк, психоаналитик тадқиқ усулига мурожаатлар кузатилади. Дадаизм, сюрреализм, экспрессионизм, мифологизм сингари адабий оқимларга тегишли асарлар психоанализ воситасида тушунишига ҳаракат қилинган.

XX асрнинг 20-30-йилларида рус адабиётшунослигидаги Фрейд таълимоти, психоанализ хусусида баҳслар бўлди. Уни тасдиқдовчи-ощуфталар кўп эди. Ҳар қандай масалани психоанализ асосида тушунтириб беришга интилганлар, психоанализни ҳар қандай ҳақиқатни билишнинг ягона усули сифатида талқин қилганлар бўлди. Хорижда яшаб ижод қилган рус ёзувчisi Владимир Набоков 1931 йилда "Ҳар ким нимани билмоғи керак?" деган мақоласида ёзади: "Жаноблар, агар сизлар бир нарсани яхши ўзлаштириб олмасанглар, яъни ҳаётни жинслар бошқаришини билмасанглар, ҳеч қачон турмушнинг олақуроқ тўқимасида ҳеч нарсани фарқлай олмай ўтасизлар. Суйгилимизга ёхуд биздан қарздор одамга мактубни ёзадиган қаламимиз эркаклик ибтидосидир, бу мактубни ташлайдиганимиз почта кутиси эса – аёллик ибтидосидир"⁴³. Ёзувчи ҳамма нарсани "жинсий ибтидо"га боғлашга уринади. Ҳатто филологларнинг тасдиқлашига ишонган ҳолда айтадики, "барометр тушиб кетди", "соат ётиб қолди", "барг узилди", "от йиқилди" каби қатор иборалар ҳам "йўлдан тойган аёл"га ишора саналар эмиш. Бундай қараашларга ўша 30-йилларда ҳам , XX аср охирига келиб ҳам танқидий муносабатлар билдирилган. Масалан, биолог олим Михаил Богословский ўзининг 2000 йилда "Литературная газета"да эълон этган "У бизни беҳуда тентиратди" деган мақоласида фрейдизм асосларини, ҳар қандай масалани жинсий майлларга ёки тушга боғлаган ҳолда талқин этишни танқид қилади. Олим

⁴³ "Ёзувчи" газетаси. 2001 йил, 27 январь

ёзади: "Бугун қатъий равишда айтиш мумкин – Фрейднинг "кагтталар кўрадиган тушларнинг қўпчилигига сексуал омилларнинг муҳри мавжуд ва шаҳвоний иштиёқларни ифодалайди", деган фикри ҳақиқатга тўғри келмайди. Профессор В.Н.Касаткин 16300та тушни таҳлил қилиб, шуни аниқланганки, бу тушларнинг 13,5 фоизидагина сексуал мавжуд экан"⁴⁴. Бошқа бир ўринда Фрейднинг айрим қараашлари далилланмаган деган бир фикрни билдиради. "Фрейднинг тушларни талқин қилиши – XX асрнинг энг зўр фирибгарлигидир. Бу сохтакорликдан ўзга нарса эмас: у ўрганаётган тушларини ўз ақидалари қолипига жойлашга ҳаракат қилган". Психоанализни бадий адабиётга, адабий асар талқини учун татбиқ этишда ҳам шундай зиддиятли ҳолатлар бор, албатта. Фрейд таълимоти ҳақиқатни англашнинг ягона, мутлоқлашган йўли эмас. Бадий асарда инсон руҳияти акс этади, ҳис-туйғулари ифода қилинади. Бу жиҳатдан таҳлил ва талқинда психологияк, психоаналитик усуслардан фойдаланиш мумкин. Бу хусусда фикрлар, баҳс-мунозаралар силсиласи давом этиши ҳам табиий. Аммо инсон руҳиятни тўлат-тўқис билиши мумкин эмас, чунки инсониятга бу тўғрида "фақат озгина илм берилган, холос".

Аммо файласуфлар, психологлар руҳ хусусда фикр юритищдан тўхтамайди. Шунингдек, бадий асарларида одамнинг ғам-қайғуси, шодлиги, ичикиши, ўқиниши, ўпкалаши, ички безовталигу хотиржамликни – умуман руҳий ҳолатларни тасвирига иштиёқманд ижодкорларда руҳият таҳлили ва тасвирига мурожаат давом этаверади. Дунё адабиётшунослигига психоаналитик метод асосида бадий асарлар моҳијатини тушунтиришга уруниш мавжуд ҳодиса. Бир қатор мураккаб авторлар-феноменлар ижоди (М.Достоевский, Клейст) шу метод воситасида таҳлил этилди. Психоанализни бадий шакл ҳамда адабиётнинг жамиятдаги ўрни ҳақидағи фанлар билан бирлаштириш ҳаракатлари ҳам бўлган.

Иккинчи жаҳон урушидан кейин психоанализнинг икки йўналиши – экзистенционализм ва структурализм йўналишлари кенг тарқалди.

⁴⁴ "Ёзувчи" газетаси. 2001 йил, 27 январь.

Экзистенцианлизм бўйича Ж.П.Сартр, А.Мальро, С. Дубровский каби олимлар илмий тадқиқотлар олиб борди. Структурализм бўйича Ж.Лакан, Р.Бартлар мұхим илмий асарлар ёзди.

Шўролар замонидаги марксист адабиётшунослар томонидан танқид этилган психоаналитик методга 70-80-йилларга келиб яна қизиқиш ортди.

Адабиётшуносликдаги психологизм бир томондан бадиий асарлардаги қаҳрамонлар руҳиятини тадқиқ қилса, иккинчи томондан бадиий асар ижодкорининг руҳий оламига, бадиий асарни ўқиётган китобхоннинг маънавий-руҳий дунёсига эътибор беради. Шу боис психологик таҳдилларда биографик метод тажрибаларига ҳам таянади.

Психологик талқинда қаҳрамон руҳиятини асослашда, воқеиликка ишонтиришда деталлар мұхим саналади.

Ойбек "Ўткан кунлар" ҳақидаги мақоласида "Хўжа Маъз" қабристони билан боғлиқ эпизодга, унда психологик ҳолатлар тасвирига "символик-лирик бир лавҳа" сифатида баҳо беради. Зотан романда бундай руҳий ҳаяжонлар ифода қилингандар ўринлар кўп. Абдулла Қодирий ишонтириш қувватини ошириш сирлари хусусида ёзади: "...Материални ўрганиш маҳалида энг майда нарсаларга (деталларга) ҳам аҳамият бераман. Масалан, мен ҳалиги ўрганмоқчи бўлган ерда қанча дарахт борлиги, уларнинг қанчаси эски ва қанчаси янгилиги, мен борган маҳалда ўша дарахтларда қандай қушлар қайси хилда қўниб турганлиги ва шунга ўхаш жуда майда нарсаларгача. Биринчи қараганда бу нарсалар ҳеч аҳамиятга молик бўлмайдигандек қўринса ҳам, кейинроқ фойдаси тегиб қолиши жуда мумкин.

Масалан, "Ўткан кунлар"ни ёзиш чофида Маргилонга борганимда, бир кўчадан ўта туриб, номозшом маҳалида, доғ қилинаётган зифирёғининг ҳиди бурнимга урилди, мен буни эсда тутиб қолишга тиришдим. "Ўткан кунлар"нинг бир жойига шу кичкина детални киргизилганида, берилаётган тасвирнинг яна ҳам одам ишонарли бўлиб чиққани эсимда⁴⁵.

XX аср ўзбек адабиётшунослигининг турли авлодига ман-

⁴⁵ Қодирий А. Ёзувчи ўз иши тўғрисида // "Қизил Ўзбекистон". 1935 йил. 14 март.

суб олимлари ўзларининг илмий мақолалари, тадқиқот ва монографияларида психологик метод тамойилларига, психологик тасвир воситаларига, ижодкор психологияси ва, умуман, психоанализга эътибор беришди. Шу билан бирга, айрим адабиётшунослар, мунаққидлар ижодида бошқа тадқиқот усуслари билан биргаликда айни методдан ўрни-ўрни билан фойдаланиш ҳолатлари кузатилади.

Савол ва топшириқлар:

1. Бадиий адабиётда психологик тасвир нима?
2. Психологик методнинг асосчилари кимлар?
3. Психоанализ ва психологик методни қиёсланг.
4. Эстопсихология нима?
5. Психологик методнинг асосий тамойиллари нимлардан иборат?
6. Биографик ва психологик методларнинг ўзаро уйғун жиҳатлари мавжудми?
7. Бадиий асарнинг психоаналитик талқини нима?
8. Психопоэтика деганда нимани тушунасиз?

Адабиётлар:

1. Алимуҳаммедов А. Абдулла Қаҳҳор ҳикояларида психологик тасвир // Ўзбек адабий танқиди. XX аср адабиётшунослиги. Антология. -Т.: Turon-Iqbol, 2011.
2. Выготский Л.С. Психология искусства. -М.: 1968.
3. Жўракулов У. Ҳудудсиз жилва. -Т.: Фан, 2006.
4. Есин А.Б. Психологизм русской классической литературы. -М.: Просвещение, 1988.
5. Карим Б. "Кўз"нинг поэтик моҳияти // "Бадиият уфқлари" тўплами.-Т.: Университет, 2008.
6. Норматов У. Қаҳҳорни англаш машаққати. -Т.: 2000.
7. Осьмаков Н.В. Психологическое направление в русском литературоведении. -М.: 1981.
8. Умурев Ҳ. Ўзбек романида психологизм принциплари, шакллари ва воситалари // Ўзбек адабий танқиди. XX аср адабиётшунослиги. Антология. -Т.: Turon-Iqbol, 2011.

9. Күшжонов М. Ўзбекнинг ўзлиги. -Т.: 1994.
10. Самосознание европейской культуры XX века. -М.: Полит. лит., 1991.
11. Сартр Ж.П. Экзистенциализм тўғрисида // "Жаҳон адабиёти" журнали, 1997 йил, №5.
12. Фрейд З. Психология бессознательного. -М.: Просвещение, 1989.
13. Фромм Э. Душа человека. -М.: Республика, 1992. -430 с.
14. Хосе Ортега-и-Гассет. Дегуманизация искусства. -М.: Радуга, 1991.
15. Эшонқул Ж. Фольклор: образ ва талқин. -Қарши: Насаф, 1999.
16. Эшонқул Ж. Ўзбек фольклорида туш ва унинг бадиий талқини. -Т.: Фан, 2011.



Лингвистик метод

(Бадиий асарни лингвистик анализ қилиш)

Режа:

1. Бадиий асар тили – адабиётшунослик объекты сифатида.
2. Лингвистик методнинг асосий тамойили.
3. Матнда сўзнинг ўрни.
4. Сўз ва образ.
5. Лингвистик метод ва бадиий услугуб.

Таянч сўз ва иборалар: бадиий сўз, услугуб, бадиий услугуб ва тил, психолингвистика, лингвопоэтика, сўз ва образ, калит сўз, монологик ва диалогик нутқ, товуш ранги, шева, фонетика, лексика, стилистика.

Бадиий адабиёт санъатнинг бошқа турларидан айнан "сўз санъати" экани билан ажralиб туради. Бадиий сўз ва уларнинг турли шаклдаги бирикувларидан бадиий матн майдонга келади. Бадиий адабиёт учун образли тафаккур ва тафаккур тарзи учун эстетик таъсирга эга сўз муҳим саналади. Поэтик сўз орқали турли образлар, моддий ва маънавий борлиқ тасвирланади. Шунинг учун тил бадиий адабиётда энг асосий тасвир воситаси саналади. Кишилик жамиятидаги сўз, тил, нутқ ҳодисасини адабиётшунослик ҳам ўрганади.

Тилшунослик маҳсус фан сифатида тилнинг умумий табиатини, тилнинг ижтимоий ҳаётдаги ўрнини, коммуникатив-экспрессив, аккумулятив хусусиятларини, тил фалсафасини, тилнинг грамматик қурилишини, ареал, социал жиҳатларини қамраб олади. Тилшуносликнинг стилистика бўлими турли нутқ услубларини таҳлил қиласиди. Нутқ услубларидан бири бўлган бадиий услугуб бевосита бадиий асар

тилининг ифода шакли ҳисобланади. Аслида тил ва адабиётни алоҳида соҳа сифатида ажаратиш нисбийдир. Бадиий мант ичидаги сўз алоҳида луғатлардаги сўздан, бадиий асар тили қолиплашган адабий тилдан, бадиий матн айнан моддийлашган бадиий асардан фарқ қиласди.

Хўш, лингвистик метод деганда нимани тушуниш керак? Бадиий асар тилига лингвистик ёндашув қандай бўлади? Аслида барча адабиётшунослик методлари бадиий асарни текшириш жараёнида асар тилига, нутқ қурилишига алоҳида урғу беради. Эстетик, биографик, формал, структурал, психологик жиҳатдан ёндашув жараёнида бадиий асар тилига диққат қилинмаслиги мумкин эмас. Бадиий асар тили адабиётшунослик ва тилшунослик фанлари оралиғидаги ўринни эгаллайди. Ҳар икки фан соҳаси учун ҳам объект саналади.

Лингвистик воситалар ёрдамида бадиий асарнингоявий-эмоционал қирраларини кўрсатиш мумкин. Бунда матннаги бадиий сўзга, такрорларга, янги сўзларнинг пайдо бўлишига, эски сўзларнинг қўлланиш доирасига, умуман олганда, бадиий тасвир воситаларига диққат қаратилади.

Таъкидлаш лозимки, айрим олимлар жуда содда қиёслаш билан, бадиий адабиётнинг материали – сўз, тил... Бадиий адабиёт тил асосига қурилган. Буни китоб қофоз ва типографик бўёқлардан таркиб топганига ўхшатиш мумкин, деб ҳисоблайди (Гуковский Г.А.). В.В. Виноградов эса бадиий асар тилига, услугуб масалаларига филологик тармоқларнинг иккаласига ҳам яқин турадиган, аммо ҳар иккаласидан ажраблиб турадиган алоҳида "бадиий асар тили ҳақидаги фан" сифатида қарайди. Бадиий нутқ стилистикасининг алоҳида фан сифатидаги объектини олим қўйидаги тарзда белгилайди:

- 1) бадиий адабиёт стили;
- 2) бадиий сўз спецификаси;
- 3) сўз ва образ масаласи;
- 4) бадиий асар услуби;
- 5) бадиий асар композицияси услуби;
- 6) бадиий образлар услуби.

Бундан мақсад матнга мос таҳлил йўли билан бадиий асарнинг ўзига хос қонуният ва услубий хусусиятларини очиб

бериш, шунингдек, маълум бир адабнинг индивидуал маҳоратини, адабий йўналиш ва бадиий асар услубини аниқлаш ҳамда тавсифлашдан иборатdir. Шу тарзда у ёки бу миллий адабиёт стилистикаси тарихи яратилади⁴⁶.

Бадиий матнни лингвистик жиҳатдан тадқиқ қилганда автор образи, ровий, ҳикоячи, лирик қаҳрамон, нутқ типлари, матн ритми ва бошқа турли унсурларга диққат қаратилади. Албатта, бадиий матн марказини автор образи эгаллайди. Матн услуби, нутқдаги турли оҳанглар алмашинуви, автор нутқи билан ровий нутқи айнан лингвистик метод воситасида аниқлаштирилади.

Адабиётшунос олимларнинг таъкидлашича, бадиий асар матни мураккаб структурадан иборат. Унда 1) фоявий-эстетик (мазмун жиҳати), 2) жанр-композицион (шакл жиҳати) хусусиятлар ҳамда тил сатҳи (нутқнинг эстетик тизими) фарқланади. Табиики, бу структуранинг сатҳларга ажратилиши шартли. Қолаверса, бадиий асар майдонга келишидаги психологик жараёнлар, уни ўқиш, ўзлаштириш, тушуниш, тушунтириш ва бошқа субъектив ҳолатлар ҳам мавжуддир.

Ўз навбатида, бадиий асарнинг тил сатҳи фонетик, лексик-семантик, грамматик (морфологик ва синтактик), стилистик ва бошқа бир қатор жиҳатларни қамраб олади. Бадиият тилда акс этади. Лекин бу бадиият фақаттана нутқий ҳодисалардан, троллар ёки бошқа тасвирий воситалардан-гина иборат эмас. Образлилик текширилганда тилдаги турли поэтик элементлар билан бир қаторда асарнинг композицияси, ривоя усули ва бошқа жиҳатларга ҳам эътибор берилади.

Бадиий асар матнини лингвистик анализ қилишда куйидаги тамойиллар муҳим саналади:

-бадиий матнiga фоя ва мазмун, образлар тизими ва тили нутқай назаридан комплекс тарзда қараш;

-бадиий матнiga тарихий аспектида ёндашиш, яъни ундағи ўз даврига хос лексик қатлам ҳамда сўз бирикмаларини, гап қурилишидаги ўзига хосликни инобатга олиш;

⁴⁶ Виноградов В.В. Стилистика. Теория поэтической речи. Поэтика. -М. Издательство академии наук, 1963.

-бадий асар тилига воқеликни акс эттирувчи ўзига хос шакл ҳодисаси сифатида муносбатда бўлиш;

- бадий асарнинг рецепентга, яъни китобхон фаолиятига, унинг муаллиф билан "ҳамкорлиги"га ҳамда бадий матн мазмунининг китобхон тафаккурида кенгайиш ҳодисасига диққат қаратиш;

- матн талқинида битта усулни мутлоқлаштирмаслик, бошқа анализ йўсинлари ҳам борлигини эсда сақлаш лозим.

Бадий матннинг лингвистик анализи турлича бўлиши мумкин. Қайсиdir тадқиқотда лингвистик шарҳ, яъни сўз ва сўз бирикмаларининг изоҳи усуворлик қилади. Бевосита лингвистик анализда эстетик қийматга эга тасвирий воситалар, образлилик, калит сўзлар, троп ёки фразеологик бирликлар ўрганилади. Шунингдек, бадий мант комплекс тарзда – асар foysi, шакл ва мазмуни бадий асар тилига алоқадорликда текширилади. Бундай таҳлил сўзнинг матннаги ҳаётини тўлақонли тадқиқ қилишга имкон беради.

Лингвистик таҳлилда бадий матннаги доминант унсурлар, калит сўзлар (Дейлик: "Сиз ўшами?", "ҳабба", "кишан", "наъматак", "мажнунтол", "кангул") муҳим саналади. Тадқиқотчи лингвистик элементлар ва уларнинг ўзаро муносабати асосида бадий асарнинг хос хусусиятини очиши керак бўлади. А.Блок айтадики: "Ҳар қандай шеър матни бир неча сўз устига ёйилган ёпинчиқдир. Ўша сўзлар матнда худди юлдузлардек чараклаб, нур сочиб туради". Шундай сўзи бор шоирлар баҳтлидир. Нурли ва энг муҳим сўзни топиш – бу тадқиқотчининг маҳоратидан дарак беради.

Дунё адабиётшунослигида айрим олимлар (П.Гиро, Э.С. Азнаурова) бадий асар тили тадқиқига нисбатан "стилистик майдон" тушунчасини қўллайди. Стилистик майдон жуда кўп лингвопоэтик элементларни ўзида жамлайди. Бунда алоҳида олинган бадий асар тилидаги троплар, ҳатто "калит сўзлар"га ҳам эмас, балки ижодкорнинг бутун асарлари тилидаги ўзига хослик назарда тутилади. Аслида бу назарий концепция ички-имманент стилистикага тааллуқли бўлиб, тадқиқ натижасида ижодкор шахсиятининг индивидуал услуби аниқланиши мумкин. Стилистик майдон муайян адаб

асарларининг тилидаги сўзларни маъновий гуруҳларга ажратиб жамлашдан юзага келади. Бу гуруҳлар структурал жиҳатдан "осмон" – "ер", "олим" – "жоҳил" тарзидаги тазодли қутбларда жойлашиши ҳам мумкин. Стилистик майдон "ёпиқ код" саналади; умумхалқ тилидан ажратиб қаралади. Бунга эътиroz билдирган бошқа бир олим "бадиий асар тилини умумхалқ тилидан" ажратиб бўлмаслигини таъкидлайди; уни мазмуннинг эстетик функциясига бўйсундирилган умумхалқ тилинииг индивидуал кўриниши деб ҳисоблайди (З.И.Хованская).

Бадиий асар пафосини аниқлашда ҳам бадиий матннаги "сўз ҳаёти"ни, сўз ургуси, фразеологик бирлик, жумла қурилиши ва шу каби кўплаб лингвистик унсурларни ҳам текшириш лозим.

Баъзи олимлар қарашларида бадиий асар тилини: "Адабий мулоқотда тил – бу восита эмас, балки мақсаднинг айнан ўзидир" (П.Гиро); "Поэтик тил, адабий тил мезонларига бегонагина эмас, балки батамом унга қарши ҳамдир. Бадиий тил моҳияти ўша мезонларнинг бузилиши билан изоҳланади" (Ц.Тодоров); "Поэзия материали образ ҳам, эмоция ҳам эмас, балки тилдир" (В.Жирмунский), "Адабиёт тил фаолиятига тегишли", "адабиёт – бу аниқ бир тилдир" (Ж.Женет) тарзида мутлақлаштириш ҳолатлари ҳам кузатилилади.

Дунё адабиётшунослигида, хусусан, структуралист-семиотиклар бадиий матнда сўзнинг денотатив ва коннататив маъноларини фарқлайдилар. Бадиий матн кўпмъяномли, серқатлам рамзлардан ташкил топиши учун поэтик сўзнинг кўчма маънолари – троплар, метафора, фразеологик бирликлар, умуман, коннатация асосига қурилиши зарурлиги ҳақидаги фикрни илгари сурадилар.

Лингвистик метод бадиий матннаги сўзни, шакл унсурларини тадқиқ қилиш жиҳатидан формал мактаб вакилларининг илмий-эстетик тадқиқ тамойилларига яқин туради. Бадиий матннаги оҳанг – ритмни юзага келтиришда, бу орқали мазмунни ифодалашда унли ва ундош товушларнинг, фонологик конструкцияларнинг аҳамияти катта. Табиийки, лирик пафосга эга асарлар билан фожеавий пафосли трагик

асарларда қўлланган тил унсурлари ўзаро фарқ қиласди. Товушлар бадиий асар ғоявий-мазмунига таъсир кўрсатади. Вадуд Маҳмуд бир мақоласида Алишер Навоий Мажнуннинг ғами тасвирига тегишли:

"Кўнглига ўгулди кўҳи андуҳ,
Андуҳи йифилди кўҳ то кўҳ", –
байтини таҳлил қилиб ёзади:

"Шу байтда "ў" товушиning угултиси, "г"нинг гумбирлаши, "ҳ"нинг сочилиб кетиши ва бу товушларнинг такори ҳақиқатан тоғнинг йиқилиб, устига сочилиб, майдаланиб кетишига, йиқилиб дараларнинг тўлуб, бақириб кетишига ўхшамайдими?" Албатта, ғам-андуҳ тасвирида байтдаги товушлар ҳам мазмун ифодаси учун хизмат қилган.

Яна оҳанг ва мазмуннинг мувофиқ келиши хусусида Фитрат "Муҳаммад Солиҳ" мақоласида шундай танқидий фикрни айтади: "Асар учун қабул қилинған вазн "рамали мусаддаси маҳбун" урушга оид мавзуларга муносиб оҳангдан марҳумдир. Отларнинг чопишида, қиличларнинг шақиллашида, ботирларнинг қичқиришида бўлғон ҳайбатли оҳангни бу вазнда сифдирмоқ мумкин эмас. Арузда "жангнома"ларга махсус, ишланган тайёр вазн "мутақариби мусаммани мақсур" вазnidир. Форс адабиётида Рудакийдан бошлаб Унсурий, Фирдавсий, Низомий каби бир кўп шоирлар жангномаларини шу вазнда ёздилар. Бизнинг адабиётда ҳам, масалан Навоийнинг "Искандарнома"сида, бу вазн уруш майдонларига муносиб бир оҳанг берадир"⁴⁷.

Рус шоири В.Хлебниковнинг:

"...Времьши, камьши,

На озера берега

Священно шумящие",

деган мисраларидағи денотат табиатга мос оҳанг "ш" товуши эвазига пайдо бўлгандек таассурот қолдиради.

Лирик асарларда оҳанг бадиий санъатлар, қофия, ритм, ҳижо, туроқ, радиф ва бошқа турли унсурлар воситасида майдонга келади.

Эпик асар ритмини аниқлаш анча мушкул. Аммо қадим

⁴⁷ Абдурауф Фитрат. "Танланган асарлар" 2-жилд. –Т.: Маънавият, 2000. 80-81-бет.

адабиётда наср сажь йўли билан ёзилгани маълум. Шунингдек, насрий асар оҳангига тадқиқида бевосита товушлар, сўзлар, сўз бирикмалари, такрорий, жуфт ва антоним сўзлар, гап ҳамда бир неча жумлалар такрорига диққат қаратиш лозим бўлади.

Товушлар артикуляцион ўрнига кўра ўткадан келаётган ҳаво ҳар хил тўсиқларга учраб, тил ва лаб иштироқида оғиз бўшлиғининг турли нуқталарида пайдо бўлади. Товушлар қаттиқ, юмшоқ, нафис, кўпол ва бошқа хусусиятларга эга. "О" унлисида кенглик, улуғворлик, бепаёнлик, "и"да назокат, ингичкалик борга ўхшайди. Ундош товушларда ҳам ҳис қилиниши лозим бўлган хусусиятлар мавжуд. Албатта, ҳар бир товушнинг табиатида мазмунга хос нимадир яширин бўлади.

Товушларнинг бошқа бир хусусияти, яъни рамзий маънода "ранги" ҳам бўлади. Француз шоири Жан-Артур Рембо "Унлилар" шеърида ёзади:

"А – черный; белый – Е; И – красный; У – зеленый;
О – синий; тайну их скажу я в свой черед...".

Бадиий асарни англаш, тушуниш, табиийки, тилига ҳам боғлиқдир. Ёзувчиларнинг баъзида тиниш белгиларини қўлламасдан, саҳифаларга чўзилган узундан-узун гап тузишларида ҳам қандайдир "тил сиёсати" борга ўхшайди. Гўё тилнинг чексиз имкониятини ўша тарздаги баёнлар намоён қиласр экан. Иккинчи томондан, бундаги баён усулини инсоннинг кўнгли ҳолати, онг остидаги онгсизлик жараёнлари, руҳий қечинмалари билан боғлаб изоҳлашлар ҳам бор. Эҳтимол, бадиий нутқ ва услубдаги бундай "ўйинлар"дан инсон фикрлаши, тафаккури "зўриқиб", одам ва оламни теранроқ англаши ҳам мумкиндир.

Дунё адабиётидаги Ж.Жойс қаби айрим ёзувчиларнинг асарлари тилида бир неча саҳифаларга чўзилган гапларни учратиш мумкин. Ўзбек адабиётида Н.Эшонқул асарлари тилда ҳам шундай тажрибалар, поэтик тафаккур ва тасвириларнинг узлуксиз тарзи кузатилади. Адиб бир қиссасида ёзади: "Ҳосилага ўша куни нима учун унга – барча ярамас одамлар қаби у ҳам ўша пайтларда олифта, шўх-шоддод ва шакаргуфтторликнинг ҳамма кўчасидан бир-бир ўтиб чиққан, гаплашганда оғзидан қизил богичсимон ваъдалар боғланган даста-дас-

та гуллар түкіладиган хуштакаллуф йигит эди – бұлажак күёвига тарсаки туширганимни тушунтириб бераман деб, барча воқеани яна ҳам чалкаштириб юборгандим: үртадаги мұносабатларимизга ва таниш-билишларимиз қызықиб үқишган, бироқ үзимиз учун қызығи бұлмаган бизнинг чигал ва можаробоп қиссамизга, – гарчи биз кейинчалик ҳам бир-бirimizdan күзларимиздаги нафрат ва таънани яшириб, номигагина учрашиб юрган бұлсак ҳам – үша учрашув сүнгги нүқта құйған, маълум манзилгача бирга келиб, сүнг иккови икки йүлдан кетган икки йүловчидек биз ҳам биргаликда босишимиз зарур бұлған манзилни босиб үтган ва үша кундан бошлаб, буни очиқ эътироф этгимиз келмаса-да, мутлақо қарама-қарши томонларга – у үзи орзу қылған баҳт үлкаси томон, мен эса үзим ҳам билмаган ҳолда мана шу тун панжарасига қараб йүл олган, ҳаёт ё мамот жангига кирған қадим массагетлар маликаси янглиғ юзи ва авзойига ҳар қандай үтінчү-илтижолар үтмайдиган совет кийиб олган Ҳосила үша куни хонасига ва күзларига тищларини қайраб ётган нафрат аждахосини боғлаб құйған эди: уни күрган кундан чирқиллаб сайрай бошлаган ва унга томон бесару-пой учеб жұнаган, бироқ манзилларига етмай дайди ва Ҳосиланың илтифотсиз күзларидан отилған ўқлардан бир-бир ҳалок бұлған күнглим күшларининг қалашиб ётган мурдалари билан лиқ тұлған күксимдаги бесаришта хонага эса үзи кетгандан сүнг ҳам қалбимни пора-пора қилиш, уни эслаган онларим күкрап қафасларимни ёриб ташлаш учун қутуриб кетиб, ҳамма нарсани синдириб, парчалаб ташлайдиган ярадор бир шерни – беҳудуд ва ҳеч қачон жавоби топилмайдиган саволларни боғлаб кетган эди" (Н.Эшонқул. Маймун етаклаган одам. -Т. "Янги аср авлоди". 2004. 16-17-бет). Жумла икки юз әллик бир сүзден, бир қанча тиниш белгиларидан таркиб топған. Бу мураккаб құшма гапни англаш, тушуниб етиш ҳам анча мураккаб.

Хаддан ташқары құшымчалар құшиб ясалған узун сүзда сунъийлик бўлади: "Гоф+кригс+вуст+ шнапс+рат" – "при-дворный военно-колбасно-водочный совет". Бир тильтунос немис тилида клуб пештоқига шундай ҳазилнома ёзув ёзилганини қайд этади: "Центральвиссесафтлихгелээртермэншэн-

лебэнсбедингунгенфербессэрунгсаусшусстрэфпункткласс".
Бу немисча қўшма сўз тахминан "олимлар ҳаётини яхшилаш
бўйича комиссия хонаси" ("комната комиссии по улучше-
нию жизни учёных") маъносини англатади. Бундай сўз кури-
лиши ва ясалишида сунъийлик мавжуд.

Улкан адиллар одатда тушунарли ёзишни, содда ифода
ортидан келадиган улуғворликни эътироф этишган. Лев Тол-
стой бир хатида: "...Агар мен подшо бўлганимда, ўзи ишлат-
ган сўзнинг маъносини тушунтириб беролмайдиган ёзувчи-
ни ёзиш хукуқидан маҳрум қилас ва юз дарра билан калтак-
лаш ҳақида буйруқ чиқарган бўлардим...", деб ёзган экан.
Абдулла Қодирий эса қалам аҳлига қарат: "Сўз сўйлашда ва
улардан жумла тузишда узоқ андиша керак. Ёзувчининг ўзи-
гина тушуниб, бошқаларнинг тушунмаслиги катта айб. Асли
ёзувчилик, айтмоқчи бўлган фикрни ҳаммага баробар анг-
лата билишда, орага англашилмовчилик солмасликдадир",
деган муҳим бир ўйтни айтади.

Умуман олганда, бадиий асар тили турли нуқтаи назар-
дан ўрганилаётган ва янгича ёндашувлар асосида тадқиқ
қилиниши лозим бўлган ўзига хос серқирра объект санала-
ди.

Савол ва топшириқлар:

1. Дунё адабиётшунослигига бадиий асар тили қайси йўна-
лишларда ўрганилган?
2. Тил ва нутқ ҳодисасини фарқлаб беринг.
3. Стилистик майдон тушунчаси нима?
4. Насрий асарда ритм қандай пайдо бўлади?
5. Ўзбек адабиётшунослигига қайси олимлар ижодида лин-
гвистик тадқиқот усули учрайди?

Адабиётлар:

1. Барт Р. Избранные работы. Семиотика. Поэтика. - М.: 1989.
2. Вадуд Маҳмуд. Танланган асарлар. – Т.: Маънавият, 2007.
3. Виноградов В.В. Стилистика. Теория поэтической речи.
Поэтика. – М.: Издательство академии наук, 1963.

4. Гришман М.М. Ритм художественной прозы. -М.: 1982.
5. Еремина Л.И. О языке художественной прозы Н.В.Гоголя. -М.: Наука, 1987.
6. Карим Б. Насрдаги назокат // Ўзбек адабий танқиди. XX аср адабиётшунослиги. Антология. -Т.: Turon-Iqbol, 2011.
7. Ражабов Д. Бадиий образ ва ритм табиати. Бухоро, 2002.
8. Расулов А. Бадиийлик – безавол янгилик. -Т.: Шарқ, 2007.
9. Салижонов Й. Нутқ ва услуб.-Т.: Чўлпон, 2002.
10. Улуғов А. Инсон ибратга интилади. -Т.: Ўзбекистон, 2007.
11. Қодиров П. Халқ тили ва реалистик проза. -Т.: Фан, 1973.
12. Қодиров П. Тил ва эл. -Т.: Faфур Fулом номидаги нашиёт-матбаа уйи, 2005.



Қиёсий-тарихий метод

Режа:

1. Қиёсий адабиётшунослик хусусида.
2. Қиёсий-тарихий метод тамойиллари.
3. Методнинг асосий намояндалари.
4. Ўзбек адабиётшунослигига қиёсий-тарихий метод масаласи.

Таянч сўз ва иборалар: қиёсий метод, қиёсий адабиётшунослик; метод; Farb ва Шарқ, қиёсий талқин, типологик ўхшашиклар.

Адабиётшуносликда кенг қўлланадиган методлардан бири "қиёсий", "қиёсий-тарихий" деб номланади. Бу метод асосида тадқиқот олиб борилганда икки ёки ундан ортиқ адабий ҳодисалар таққосланади; илмий-назарий умумлашмалар чиқарилади. Бу методдан фойдаланиб бир қанча йўналишларда илмий тадқиқотлар олиб бориш мумкин:

- дунё адабиёти дурданалари ёки миллий адабиётнинг гўзал намуналари ўзаро қиёсаланади;
- адабий асарлар яратилган даврига кўра таққослаб ўрганилади;
- бир миллий адабиёт вакилларининг қиёс учун асосли асарлари ўрганилади;
- миллий адабиёт намуналари дунё адабиёти контекстида текширилади;
- адабий жараён ёки адабиёт тарихида мавжуд адабий ҳодисаларнинг фарқли ва ўхаш қирралари тадқиқ қилинади;
- мавзу ёки илмий муаммо нуқтаи назаридан ўзаро яқин бўлган адилларнинг асарлари текширилади;
- адабий-эстетик эвалюцияни кузатишда маълум бир адид томонидан ёзилган асарлар объект қилиб олинади.

Дунё адабиётшунослигида кишилик жамиятида бадий адабиётнинг пайдо бўлиш омиллари, адабий тур ва жанрлар генезиси, таржимашунослик масалалари шу методга асосланган ҳолда ёритилган тадқиқотлар мавжуд.

Қиёсий-тариҳий методнинг асосчиси сифатида германийлик ака-ука Гриммлар – Вильгельм (1786-1859) ва Якоблар (1785-1863) тилга олинади⁴⁸. Уларнинг "Немис мифологияси" китобида мифологик мактабнинг назарий қаравашлари ва қиёсий метод хусусида қизиқарли фикрлар билдирилган. Ака-ука Гриммлар ҳинд-европа халқлари оғзаки ижод намуналарини қиёсий таҳлил қилиб, улар ўртасидаги ўхшашилик ягона илдиздан келиб чиқсан деган фикрни илгари сурадилар. Айни методда ижод қилган яна бир немис олими Теодор Бенфей фикрига кўра, айрим бадий асарларнинг бир-бирига яқинлиги, сюжет йўналишларидаги ўхшашиликларнинг сабаби фақатгина ягона миф ёки мифологик манба бўлмай, "сайёр сюжетлар"дир. Бошқача айтганда, бадий асарлар бир халқдан бошқасига ўтиши мумкин. Бу фикрлар айни метод соҳасида бир қадам олдинга кетиш ҳисобланади.

Дастлаб, Германияда шаклана бошлаган қиёсий-тариҳий метод тез орада бутун Европага ёйилди⁴⁹. Маълумки, XIX асрнинг иккинчи ярми Россияда адабиёт ва адабитётшунослик фанининг жадал ривожи билан ажralиб туради. Рус адабиётшунослиги тарихида ўзига хос мавқега эга академик Ф.И. Буслаев (1818-1897) шогирди ҳисобланадиган Александр Веселовский (1839-1906) қиёсий-тариҳий методнинг асосий тамойилларини белгилаб берди. А.Н. Веселовский қиёсий-тариҳий метод намояндалари асарларини, уларнинг ютуқ ва камчиликларини кунт билан ўрганди. Улардаги ривожлантириш ва таяниш мумкин бўлган жиҳатларга эътибор берди.

А.Н. Веселовский ўхшашиб адабий ҳодисаларни қиёсий-тариҳий аспектда таҳлил қиласар экан, кўпроқ адабий ғоялар тарихи ва уланинг ўзаро алоқадорлиги масалаларини ўрга-

⁴⁸ Қўлланманинг ушбу қисмида А. Эшонбобоевнинг "Қиёсий-тариҳий метод ҳақида" ("Ўзбек тили ва адабиёти" журнали. 2008 йил № 2) мақоласидан фойдаланилди.

⁴⁹ Бу ҳақда қаранг: Дима А. Принципы сравнительного литературоведение. –М.: 1977.

нади. Олим адабий ҳодисалар таҳлилида бадиий асарнинг вужудга келишида ижтимоий-иқтисодий шароитни биринчи ўринга қўяди. "Тарихий поэтика" асарида ўрта асрлар адабиётини чуқур ўрганган олим жаҳон адабиёти ривожи-нинг қонуниятларига эътибор беради. Поэтик жанрлар маса-ласида дикқатини поэзиянинг ибтидоий шаклларига қаратди ва унинг дастлабки кўринишлари синкетик (қоришиқ) ҳолатда бўлганини исбот этади.

Қиёсий адабиётшунослик ривожида академик В.М. Жир-мунский (1891-1971) ҳам катта хизматлар қилди. У ўзининг дастлабки тадқиқотларидан бошлаб қиёсий-тарихий метод-нинг ўзак масалалари билан қизиқди. "Байрон ва Пуш-кин" (1924) рисоласида адабий таъсир ёки адабий ўзлашти-риш муаммоларига янгича ёндашади. Адабий таъсирни од-дий бир ўзлаштириш тарзида эмас, балки фаол қайта иш-лаш, ҳаттоқи ўзига хос кураш ва бунинг натижасида янги бир санъат асарининг юзага келиши сифатида тушуниш — бу муҳим принципиал қарашдир. 1935 йили эълон қилинган "Қиёсий адабиётшунослик ва адабий таъсир муаммолари" тадқиқоти олимлар томонидан В.М. Жирмунский илмий фа-олиятида "кескин бурилиш" тарзида баҳоланади. Маълумки, қиёсий-тарихий методнинг В.М. Жирмунскийгача бўлган ва-киллари адабий ҳодисаларнинг ўхшашлиги масаласини фа-қат бевосита адабий алоқалардагина кўтар эди. В.М. Жир-мунский эса шундай ёзади: "Айни шу нуқтаи назардан биз ижтимоий-тарихий тараққиётнинг бир хил ривожланиш бо-сқичида пайдо бўладиган ўзаро адабий ҳодисаларни улар ўртасидаги ўзаро таъсирнинг борлиги ёхуд йўқлигидан қатъи назар бемалол қиёслай оламиз ва қиёсий ўрганишимиз за-рур ҳам".⁵⁰ В.М. Жирмунский қиёсий адабиётшуносликнинг мақсад ва вазифаларини жаҳон адабиётининг умумий ри-вожланиш қонуниятларини ўрганишда кўрди. Унинг фикри-ча, типологик алоқалар конкрет билвосита алоқаларни ёхуд адабий таъсирни инкор этмайди. Миллий адабиётларга хал-қаро адабий алоқаларнинг кириб келиши адабий муҳитда унга бўлган талаб ва эҳтиёдан дарак беради. Айни пайтда,

⁵⁰ Жирмунский В.М. Сравнительное литературоведение. Восток и Запад. –Л.: 1979. Стр. 7.

олимнинг ёзишига қўра, ҳар қандай адабий таъсир янги муҳитда унинг шароити ва талабларига мослашади. Адабиётшунос "Алишер Навоий ва Шарқ адабиётида Ренесанс муаммоси" мақоласида шоир ижодини унга замондош Farb мутафаккирлари мероси билан қиёсий ўрганиб, бир қатор муҳим типологик нуқталарни аниқлади. Ушбу мақола навоийшуносликда биринчи марта Алишер Навоий ижоди кенг планда, қиёсий аспектда тадқиқ этилгани билан муҳим аҳамиятга эга.

Қиёсий адабиётшунослик соҳасида Н. И. Конрад номи ҳам кўпчиликка яхши таниш. Олим илмий фаолиятининг асосий қисми япон ва хитой адабиёти тарихи билан боғлиқ. Шунингдек, XX асрнинг 50-йилларидан бошлаб, қиёсий адабиётшуносликнинг назарий муаммолари билан изчил шуғулланади. "Қиёсий адабиётшуносликнинг назарий муаммолари" (1959) мақоласида жаҳон адабиётида кечётган ўзгаришларга тўхталиб, замонавий адабиётлар "миллий адабиёт намуналари ва таржима қилинган адабий асарлар"дан ташкил топишини тўғри қайд этади.

Умуман олганда, А. Н. Веселовский, В. М. Жирмунский ва Н.И. Конрад илмий фаолиятига хос жиҳат адабий ҳодисаларни кенг қамровда қиёсий таҳлил қилиш, ҳар бир ҳодисанинг юзага келиш сабаблари, ривожи ва таназзулини кўрсата олишdir.

Ўзбек адабиётшунослигига ҳам XX аср давомида қиёсий-тарихий йўналишда бир қатор эътиборга молик тадқиқотлар юзага келди. Уларда ўзбек адабиёти минтақадаги қардош ҳалқлар адабиёти намуналари билан қиёсий ўрганилиб, бир қатор назарий умумлашмалар чиқарилган.

Қиёсий-тарихий методда ёзилган ўзбек адабиётшуносларининг тадқиқотларида миллий адабиётимизни дунё адабиёти дурдоналари билан таққослаш, ўзаро ўхшаш ва фарқли жиҳатларини кузатиш ҳамда таъсирланув омилларини кўрсатиш ҳолатлари кўзга ташланади.

Умуман олганда, қиёсий адабиётшунослик ҳар бир миллий адабиётни жаҳон адабиётининг ажралмас таркибий қисми сифатида кўради ва таҳлил этади. Бу эса, ўз навбатида, муйян бир адабиётни жаҳон адабиёти тарихида тутган ўрнини белгилашда муҳим аҳамиятга эга.

Савол ва топшириқлар:

1. Қиёсий-тарихий методнинг ўзига хос хусусиятларини тушунтиринг.
2. Қиёсий-тарихий метод асосчилари кимлар?
3. Бу метод доирасида қандай адабий ҳодисалар ўрганилади?
4. Ўзбек адабиёшунослигида қиёсий-тарихий методдан фойдаланиб қайси олимлар асарлар ёзди?
5. Қиёсий-тарихий метод аҳамиятини тушунтиринг.

Адабиётлар:

1. Веселовский А.Н. Историческая поэтика. -М.: 1989.
2. Дюришин Д. Теория сравнительного изучения литературы. -М.: Прогресс. 1979.
3. Жирмунский В.М. Сравнительное литературоведение. -Л: 1979.
4. Исмоил Гаспринский ва Туркистан.-Т.: Шарқ, 2005.
5. Йилмаз Б. Гёте ва Шарқ // "Жаҳон адабиёти" журнали, 1998, №8.
6. Комилов Н. Тафакур карвоинлари. -Т.: Шарқ. 2011.
7. Конрад Н.И. Запад и Восток. Статьи. -М.: 1972.
8. Рустамов Э. Искоторие вопросы сравнительного изучения узбекской литературы XV века с другими восточными литературами. АДД. -Т.: 1993.
9. Сайдов У. Шарқ ва Фарб: маданиятлар тутушган манзиллар.-Т.: Янги аср авлоди. 2009.
10. Сулаймонова Ф. Шарқ ва Фарб. -Т.: Ўзбекистон. 1997.
11. Шарафутдинова М.О. Узбекская проза XX века в контексте мировой литературы. -Т.: Фан, 2008.
12. Эшонбобоев А. Қиёсий-тарихий метод ҳақида // "Ўзбек тили ва адабиёти" журнали. 2008 йил № 2.
13. Қосимов Б. Уйғонган миллат маърифати. -Т.: Маянвият, 2011.
14. Қурамбаев К. Адабий жараён. Ижод масъулияти. Адабий алоқалар. -Т.: Чўлпон, 2009.

Герменевтика ва методология

Режа:

1. "Герменевтика"нинг луғавий, истилоҳий моҳияти.
2. Герменевтика – талқин назарияси.
3. Герменевтиканинг методологик имкониятлари.
4. "Шарқ герменевтикаси" хусусида.

Таянч сўз ва иборалар: герменевтика, бутун ва қисм, герменевтик доира, тушуниш, тушунтириш, Шарқ герменевтикаси, талқин назарияси.

Дунё адабиётшунослигига герменевтиканни адабий талқин таълимоти, талқин назарияси сифатида адабий танқидчилик ва адабиётшунослик учун методологик асос қилиб олишга урунишлар кучли.

Герменевтика таълимотида "талқин" сўзи истилоҳий мазмунда келади. Герменевтиканинг ўзи эса, гарбда матн талқини назарияси ва амалиёти ҳамда замонавий фалсафадаги оқимлардан бири маъносида изоҳланади.

Адабий талқин назарияси, бадиий матнни тушуниш ва тушунтириш методологияси сифатида адабиётшунослик соҳасида хусусийлашганда герменевтика ўз фалсафий-назарий имкониятлари кенглигини намоён қиласди. Бироқ бу таълимот доирасида шаклланиш жараёни кечеётганлигини ҳам назардан қочирмаслик лозим. Чунончи, немис олимлари герменевтиканни айни фалсафий тушунчанинг тараққиёт босқичларидан келиб чиққан ҳолда ўз моҳиятига мувофиқ қўллайди. Бошқалар эса, масалан, ҳатто англиялик, американлик олимларнинг аксарияти герменевтиканни оддий "интерпретация" маъносида ишлатади⁵¹.

Шундай экан, бу ўринда герменевтикага доир айрим маълумотларни баён этиб ўтиш жоиз.

⁵¹ Jeremy Hawthorn. Grundbegriffe moderner literaturtheorie. Basel. 1994.

"Герменевтика" грекча "hermeneukos" сўзидан олинган бўлиб, "тушунтирувчи", "талқин этувчи" маъносини беради. Истилоҳнинг ўзи ҳам қадим грек афсоналарига бориб тақалади. Ривоятларга кўра, Олимп тоғидаги "илоҳ"ларнинг амр-фармон ва хабарларини Гермес одамларга олиб келиб, тушунтириб, талқин этиб берганмиш. Қадим Рим мифларида бу вазифани Меркурий (Аторуд) бажарган эмиш. "Гермес" билан "герменевтика" орасидаги талаффузда ҳам, вазифадошликда ҳам яқинлик бор⁵². Қадимги юон файласуф ва филологлари герменевтика асосида қадимги юон шоирларининг, энг аввало, Гомер асарларини талқин қилган, турли рамзларни шарҳлаганлар. Ўрта асрларда герменевтика Инжилни талқин этишда кўл келган.

Герменевтиканни талқин назарияси сифатида юзага чиқаришда немис руҳоний уламоси ва файласуфи Ф.Шлейермахер (1768-1834), файласуф В.Дильтей (1833-1911), экзистенциалист-файласуф М.Хайдеггер (1889-1976) ва унинг шогирди Г.Г.Гадамер (1900-1991) катта хизматлар қилди.

"Герменевтика – бу амалиётдир, – дея ёзади Г.Г.Гадамер. – Ҳақиқатни ёлғиз бир одамгина англаб олиши ва бу ҳақда бошқаларга хабар бериши мумкин эмас. Бу герменевтиканинг фундаментал асосидир"⁵³. Шундай экан бошқача фикрлайдиган кишиларни ҳам тинглаш ва уларнинг айтганларини тушуниш керак – герменевтиканинг моҳиятига бу ҳам тегишли.

"Бутунни қисм асосида ва аксинча қисмни бутун асосида тушуниш лозим"⁵⁴. Г.Г.Гадамер тушунишда герменевтиканинг ана шу қоидасига амал этади.

Алоҳида олинган сўз гап таркибига, гап эса матн таркибига, матн ёзувчи асарлари таркибига, ёзувчининг ижодий маҳсули бутунни ташкил қилиб, қандайдир жанр ёки адабий тур таркибига киради. Иккинчи томондан, матн бир бутунлигича ёзувчининг маънавий дунёсига алоқадор. Демак, тушуниш ана шу объектив ва субъектив жиҳатлар қамровида тўлиқ намоён бўлиши мумкин.

Рус адабиётшунослигига герменевтика билан М.М.Бах-

⁵² Борев Ю. Эстетика.- М.: 1988. Стр. 430.

⁵³ Гадамер Г.Г. Актуальность прекрасного. - М.: 1991. Стр.8.

⁵⁴ Гадамер Г.Г. Актуальность прекрасного. - М.: 1991. Стр. 8.

тин шуғулланди. У бошқа бир маданиятни тушуниш учун унга "күчиб ўтиш" шарт эмас, аксинча ўз маданияти доира-сида мустаҳкам туриш керак, деб ҳисоблайди.

Тушуниш – бу бошқа бир инсоннинг маънавий-руҳий оламини англаш, ҳис этиш, унинг мақсад, фоя ва ниятларини уқиб олиш демакдир. Чунончи, бадиий асар соҳиби ҳар доим ҳам ўз қалбидан кечайтган туйғуларни, инсон ва борлик хусусидаги ҳиссий қарашларини қофозда тўлиқ ифода эта олмайди. Шу сабаб муаллифнинг маънавий дунёси, бадиий олами матнда ифодаланган мазмунга нисбатан анча кенг бўлади. Тушунишдаги субъективлик ҳам, тарихийлик ҳам, психологизм ҳам ана шу жиҳатни инобатга олади.

Ижодкор қалами остидан чиқсан ҳақиқий санъат намунаси – мўъжизакор бадиий асар матнdir. Матн йўқ жойда тушуниш ва тушунтириш, илмий талқин ва таҳдил хусусида гап бўлиши мумкин эмас. Матн объектив оламнинг субъектив инъикоси, тушунчалар ифодасидир. Бадиий асар матни – талқин обьекти. Адабиётшунос ва мунаққид шу манбани талқин этади. Ҳар қандай бадиий асар ўз субъекти (ёзувчиси, ижодкори)га эга бўлганидек, ҳар қандай илмий тадқиқотнинг ҳам ўз субъекти (ёзувчи-тадқиқотчisi) бўлади. Демак, иккиласми бир обьект юзага келади. Қолаверса, ижтимоий фан соҳасининг энг муҳим хусусияти ҳам шу, яъни foялар ҳақида foялар, сўзлар ҳақида сўзлар, матнлар тўғрисида матнлар ёзилади.

Танқидлар танқид этилади, талқинлар талқин қилинади.

Бадиий асар матнини тўғри, ўз ҳолича, ҳеч қандай мағкуравий-сиёсий таъсирларга берилмасдан тушуниб олиш натижасида, унда тасвирланган воқеа-ҳодисалар, ҳис-туйғулар тўғри ва ўз ҳолича илмий тилга кўчади.

Тушуниш бир томондан матн моҳиятини, иккинчи томондан талқин этувчининг маънавий дунёси ва билимини қўрсатади. Тушуниш икки қирралидир. М.М.Бахтин ибораси билан айтганда, "диалогично", унда иккита онг, икки субъект иштирок этади. Тушунтиришда эса бир онг, бир субъект ўзини намоён қиласди.

"Тушуниш", "тушунтириш", "тушунишдан олдинги ҳолат" бири-бири билан ўзаро боғлиқ истилоҳлар ҳисобланади. Тушуниш талқин жараёнининг ижодий натижасидир. Талқин – тушуниш ва тушунтириш жараёни. Юқорида айтганимиз-

дек, адабиётшунос ва адабий танқидчилар бадий асар матни билан иш кўради. Мусиқашунос эса ижро этилаётган куйни, санъатшунос расмларни, таржимон фикрларни, хукуқшунос юридик қонунларни, актёр драматик образларни, театршунос саҳнани, математик олим формулаларни талқин этади.

Гарчи жуда кўп ўзбек адабиётшунослари герменевтика-нинг кўплаб принципларини ўз илмий фаолиятларида қўлласалар ҳам, ўша фикрлаш тарзи, гипотезалари, таққослари, хукм ва холоса чиқариш усулларининг қайсиdir жиҳати герменевтикага дахлдорлигини хаёлига ҳам келтирмайдилар.

Чунки биз яқингача диалектик метериализм фалсафасидаги гносеология – билиш назариясини чуқур ўрганганимиз ҳолда герменевтика таълимотининг жаҳон илм-фанидаги атамасидан ҳам аксар ҳолатларда бехабар қолдик. Шу сабаб ўзбек адабиётшунослиги ва адабий танқидчилигига бу атама кам учрайди⁵⁵.

Ўзбек илм-фанида, адабиётшунослигига герменевтика-нинг тутган ўрни ва ишланиш доираси, албатта, қониқарли эмас. Жаҳон адабиётшунослиги ва адабий танқидчилиги бадий асар матнини тушуниш, тушунтириш ва талқин қилишда муайян принципларга амал қиласи. Герменевтика асосида иш кўрилганда матн моҳияти соҳталаштирилиб, қандайдир ўткинчи мафкуравий манфаатларга курбон қилинмайди. Бадий асарни ҳар ким ўзича, ўз дунёқарашига мос билими ва ҳаётий тажрибаси даражасида тушунади, ҳис этади. Асарда йўқ нарса изланмайди, бор нарса беркитилмайди. Лозим ўринда бутун дикқат-эътибор аниқ бир муаммога қаратиласи.

Герменевтикада бадий асарнинг кўпмаънолилиги муҳим. Бундай асарни турлича тушуниш ва тушунтириш имкони бўлади. Бундай асар, эҳтимол, бири-бирига ғўшамайдиган талқин типларини майдонга келтиради. Кўпмаъноли бадий асарнинг муаллиф позициясини топиш қийин бўлади. Р.Барт таъбири билан айтганда "муаллиф ўлган" саналади. Ҳаммага тушунарли бўлган битта маънога эга асарлар герменевтик таълимот учун қизиқарли эмас.

Герменевтик усул олимга матнни талқин этишнинг наза-

⁵⁵ Хотамов Н. Саримсоқов Б. Адабиётшунослик терминларининг русча-ўзбекча изоҳли луфати. -Т.: Ўқитувчи, 1983. 81-82-бетлар.; Расулов А. Танқидчилик уфқлари.- Т.: Адабиёт ва санъат, 1985. 38-40-бетлар.

рий-методологик усулларини кўрсатади. Бадий матннда қаҳрамонларни талқин этаётганда, лозим бўлса, адабиётшунос уларни ўз шахсияти билан таққослайди – идентификациядан кенг фойдаланади. Герменевтик доира воситасида матннинг "ичига кириши", қисмларга ажаратиши ва қайта жамлаб хуносалар чиқариши мумкин бўлади.

Бу таълимотининг қатор афзалликлари борлиги шубҳасизdir. Аммо ҳақиқатни кашф этишнинг ягона йўли ҳам эмас.

Маълумки, адабиётшунослик ўтмиш Шарқ маданиятида хилма-хил шаклларда мавжуд бўлган. Бироқ бир савол туғилади: ўрта асрлар Farb илм оламида Инжил матнини талқин қилиш воситаси бўлган герменевтикага мос келадиган илм Шарқ халқлари маданияти тарихида мавжудми?

Бунга жавобан беихтиёр Куръони Карим тафсирлари, Ҳадиси шариф шарҳлари хаёлга келади. Мусулмон-Шарқ дунёсида мазкур муқаддас китоб Куръон муносабати билан хилма-хил йўналишдаги қўплаб тафсирлар майдонга келгани ҳақиқатдир.

Тафсирларнинг эса турлари кўп. Ибн Касирнинг "Тафсирул қуръанил аъзийм" асарига доктор Абдураҳмон Муръашлий ёзган муқаддимадаги маълумотларга кўра, тафсирларнинг луғавий, ақлий, фикҳий, тарихий, фирмалар ва мутасаввифларнинг тафсирлари каби турлари мавжуд⁵⁶.

Олимп тоғидаги "илоҳ"ларнинг хатлари ва Инжил матни шарҳлаш учун Farbda шаклланган герменевтика таълимоти билан Куръони Карим оятларини шарҳлаш ва тушунтириш тарзида вужудга келган илми тафсир орасида ҳам лугат, ҳам моҳият эътибори билан ўхшашлиқ бор. Айтиш мумкини, Шарқда ҳам герменетвика ўзига хос шаклда мавжуд бўлган.

Аммо илми тафсир ва илми шарҳ сингари "Шарқ герменевтикаси" муайян тараққиёт босқичларини босиб ўтиб, XX аср ўзбек адабиётшунослиги учун замин бўлган эмас. Бу илмлар ўзининг баҳс юритадиган мавзу доирасини кенгайтириб, Farbda "силжиш" юз берганидек, бадий адабиёт илми доирасига кириб келмади. XX асрда ўзбек адабиётшунослари Шарқдаги анъанавий илмий тамойилларга эмас, балки Farb

⁵⁶ Абу Фидо Исломил ибн Касир. Тафсирул қуръанил аъзим. -Байрут: Дорул маърифат, 1984. 17-бет.

олимларининг илмий-адабий мезонларига мурожаат этишга мажбур бўлдилар. Нима бўлганда ҳам, "Шарқ герменевтика"си билан Фарб герменевтикасининг ўхшаш ва фарқли жиҳатлари қиёсан ўрганилиши лозим бўлган масалалардан биридир.

Фикримизча, бугун ўзбек адабиётшунослигида жаҳон илм-фанидаги энг илғор назарий-фалсафий мезонлардан истеъфода этиб, Фарб ва Шарқ адабиётшунослигини синтезлаштириб, ўзига хос фундаментал йўлга чиқиши учун имконият пайдо бўлди.

Савол ва топшириқлар:

1. Герменевтиканинг луғавий, истилоҳий маъноларини изоҳланг.
2. Герменевтиканинг методологик имкониятлари қандай?
3. Герменевтикан талқин назарияси сифатида тушунтиринг.
4. "Шарқ герменевтикаси" деганда нимани тушунасиз?
5. Талқинда бутун, қисм ва герменевтик доира тушунчасини изоҳлаб беринг.
6. Рецептив эстетикаси нима?
7. Ўзбек адабиётшуносарининг герменевтикага доир қандай тадқиқотлари бор?

Адабиётлар:

1. Бахтин М.М. Литературно-критические статьи. -М.: 1986.
2. Борев Ю. Искусство интерпретации и оценки. -М.: 1981.
3. Бориев Ю. Эстетика. -М.: 1988.
4. Гадамер Г.Г. Актуальность прекрасного. -М.: 1991.
5. Карим Б. Абдулла Қодирий: танқид, таҳлил ва талқин. -Т.: Фан. 2006.
6. Расулов А. Танқид, талқин, баҳолаш. -Т.: Фан, 2006.
7. Современная западная философия. Словарь. - М.: 1991.
8. Қаҳрамонов К. Адабий танқид: янгиланиш жараёнлари.
- Тошкент: Алишер Навоий номидаги Ўзбекистон Миллий кутубхонаси. 2009.
9. Эркинов А. Герменевтика – матн талқини таълимоти // Жамият ва бошқарув. -1997. -№ 1.

Адабиётлар рўйхати

1. Каримов И. Юксак маънавият – енгилмас куч. - Тошкент: Маънавият, 2008.
2. Каримов И. Адабиётга эътибор – маънавиятга, келажакка эътибор. - Тошкент: Ўзбекистон, 2009.
3. Арасту. Поэтика. Ахлоқи кабир. -Т. 2004.
4. Барт Р. Избранные работы. Семиотика. Поэтика. -М., 1989.
5. Бахтин М.М. Эстетика словесного творчества. -М., 1979.
6. Борев Ю. Искусство интерпретации и оценки. -М., 1981.
7. Бушмин А.С. Методологические вопросы литературоведческих исследований. -Л., 1969.
8. Вадуд Маҳмуд. Танланган асарлар. -Т.: Маънавият, 2007.
9. Валихўжаев Б. Ўзбек адабиётшунослиги тарихи. -Т.: Ўзбекистон, 1993.
10. Верли М. Общее литературоведение. -М.: 1957.
11. Веселовский А.Н. Историческая поэтика. -М.: 1989.
12. Выготский Л.С. Психология искусства. -М.: 1968.
13. Гадамер Г. Истина и метод. -М.: 1988.
14. Гарин И. Пророки и поэты. Том 1. -М.: Терра, 1992.
15. Жаҳон адаблари адабиёт ҳақида. -Т.: Маънавият, 2010.
16. Жирмунский В.М. Сравнительное литературоведения. -Л., 1979.
17. Жўракулов У. Ҳудудсиз жилва.-Т.:Фан, 2006
18. Зарубежная эстетика и теория литературы XIX-XX вв.-М., 1987.
19. Карим Б. Жадид мунаққиди Вадуд Маҳмуд.-Т.:Университет, 2000.
20. Карим Б. Абдулла Қодирий: танқид, таҳдил ва талқин. -Т.: Фан, 2006.
21. Каримов Н.Чўлпон (маърифий роман). -Т.: Шарқ, 2003.
22. Комилов Н. Тафаккур карвонлари.-Т.: Шарқ, 2011.
23. Литературный энциклопедический словарь. – М., 1987.
24. Лотман Ю.М. Анализ поэтического текста. -М., 1972.
25. Maren-Gnresebach. Methoden der Literaturwissenschaft. – Stuttgart. 1992.
26. Мели С. Янги танқид // "Шарқ юлдузи" журнали. 2010, №4.
27. Моруа А. Прометей или жизнь Бальзака. -М.: 1988.
28. Назаров Б. Ўзбек адабий танқидчилиги. Фояйлик. Метод. Қаҳрамон. -Т.: 1979.

29. Наркирье Ф. Андре Моруа. -М., 1974.
30. Норматов У. Қодирий мұғжизаси.-Т.: Ўзбекитсон, 2010.
31. Осьмаков Н.В. Психологическое направление в русском ли-тературovedении. -М., 1981.
32. Расулов А. Танқид, талқин, баҳолаш. -Т.: Фан, 2006.
33. Сайдов У. Шарқ ва Farb: маданиятлар туташкан манзиллар.-Т.: Янги аср авлоди, 2009.
34. Солижонов Й. Нутқ ва услуб.-Т.: Чўлпон, 2002.
35. Сулаймонова Ф. Шарқ ва Farb. -Т.: Ўзбекистон, 1997.
36. Фрейд З. Психология бессознательного. -М.: Просвещение, 1989. -448 с.
37. Фромм Э. Душа человека. -М.: Республика, 1992.
38. Чўлпон ва танқид. -Т.: Адабиёт жамғармаси, 2004.
39. Шарафиддинов О. Ижодни англаш баҳти.-Т.: Шарқ, 2004.
40. Шестов Л. Апофеоз беспочвенности. -Л.: Университет, 1991.
41. Эйхенбаум Б. О прозе. О поэзии. -Л.: 1986.
42. Эшонбобоев А. Қиёсий-тариҳий метод ҳақида// Ўзбек тили ва адабиёти журнали. 2008 йил, № 2.
43. Қосимов Б. Уйғонган миллат маърифати. -Т.: Маънавият, 2011.
44. Куронов Д. Чўлпон ҳаёти ва ижодий мероси. -Т.: Ўқитувчи, 1997.
45. Қўшқонов М. Ўзбекнинг ўзлиги. -Т.: Халқ мероси, 1994.
46. Ҳаққулов И. Тасаввуф ва шеърият. -Т.: Faфур Fулом номидаги Нашриёт-матбаа бирлашмаси, 1991.



МУНДАРИЖА

Кириш	3
"Адабиётшунослик методологияси" адабиётшуносликнинг таркибий қисми сифатида	3
Адабиётшунослик методологияси объекти ва методлар таснифи	10
Биографик метод	18
Социологик метод	30
Формал метод	40
Структурал метод	47
Психологик метод	55
Лингвистик метод	64
Киёсий-тариҳий метод	74
Герменевтика ва методология	79
Адабиётлар рўйхати	85

Баҳодир КАРИМОВ

Адабиётшунослик методологияси

Филолог-магистрлар учун ўқув қўлланма

Муҳаррир: Faфур Умурзок,

Техник муҳаррир: Файзулла Азизов

Дизайнер: Алишер Шамаҳмудов

Мазкур ўқув қўлланма ОТ-Ф8-265 - "Хозирги ўзбек шеърияти ва насри поэтикаси муаммолари" мавзусидаги грант маблағи ҳисобидан нашр қилинди.

«Муҳаррир» нашриёти

Лицензия: AI № 099. 2008 йил 24 март

Теришга 2011 йил 02 декабрда берилди.

Босишга 2011 йил 10 декабрда рухсат этилди.

Бичими: 60x84 $\frac{1}{16}$. «Virtec Times» гарнитурасида оғсет босма усулида оғсет қоғозида босилди.

5,5 шарт. б.т. 4,4 ҳисоб нашр. таб.

Адади 200 нусха. 192-сон буюртма.

«Муҳаррир» нашриёти матбаа бўлимида чоп этилди.

100060, Тошкент шаҳри, Элбек кўчаси, 8-уй

E-mail: Muharrir@list.ru